75STE JAARGANG No. 9924 ZATERDAG 20 SEPTEMBER 1958

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao Kantoor: Conscientiesteeg: 27 - 29 Telefoon: Redactie: 23858 Advertentie: 23550 Abonnementen en Bezorging: 24199

WASHINGTON onthield zich van commentaar

GROOT BRITTANNIE zal voorlopige regering van Algerije niet erkennen

Nieuwe regering beschouwt zich in staat van oorlog met Frankrijk

Londen. — Er is geen sprake van, dat Groot Brittannie de „voorlopige regering", die door het Algerijnse Nationale bevrijdingsfront te Cairo is gevestigd, erkent, zo is van de zijde van het Foreign office meegedeeld.

De woordvoerder van het ministerie deelde mede, dat van de zijde der vertegenwoordigers van het Algerijnse bevrijdingsfront generlei demarche de Britse regering heeft bereikt. Er is geen sprake van, aldus de woordvoerder, dat de Britse regering dit orgaan als de regering van Algerije erkent.

In bevoegde kringen merkte men op, dat de houding van Groot-Brittannie ten aanzien van de kwestie der erkenning bepaald wordt door de regels van het volkenrecht, waarvan een der beginselen is, dat alvorens te worden erkend, een regering de doelmatige controle uitoefent over een land, dat zij beweert te besturen.

Het geval van de door het Algerijnse bevrijdingsfront in het leven geroepen „regering", aldus deze kringen, is volslagen verschillend van dat der regeringen in ballingschap tijdens de tweede wereldoorlog. Het ging er toen om regeringen, die als gevolg van een oorlogsdaad de controle over haar grondgebied had verloren, te blijven erkennen.

Te Washington weigert men alsnog van officiele zijde het minste commentaar te leveren over de vorming te Cairo van een Algerijnse ministerraad in ballingschap. In doorgaans welingelichte kringen in de Amerikaanse hoofdstad gaf men inmiddels te kennen, dat de Amerikaanse regering niet van plan is het initiatief van het Algerijnse bevrijdingsfront te onderschrijven door een erkenning de facto of de jure van de zogenaamde Algerijnse regering.

Een dergelijke erkenning wordt volgens genoemde kringen uitgesloten geacht omdat zij 1) een onvriendelijke daad zou betrekken tegenover Frankrijk, een van de voornaamste Europese bondgenoten van de Verenigde Staten, en 2) in tegenspraak zou zijn met de positie, die de Amerikaanse regering ten aanzien van de Algerijnse kwestie heeft ingenomen; de Amerikaanse regering is namelijk van oordeel, dat deze kwestie uitsluitend Frankrijk regardeert.

De Libische eerste minister, Abdoel Madjid Koebar, heeft in een telegram aan Abbas medegedeeld, dat Irak en de Ver. Arabie republiek Libie de vrije Algerijnse regering hebben erkend.

De minister van defensie in de nieuwe regering, Krim Belkacem, heeft bekendgemaakt, dat de regering op 26 september te Cairo voor het eerst bijeen zal komen. Na afloop van de bijeenkomst zou de voorlopige regering van de Algerijnse republiek, een verklaring aan de pers verstrekken.

In Franse diplomatieke kringen te Parijs is gezegd, dat Frankrijk erkenning van een dergelijke kunstmatige organisatie als een onvriendschappelijke daad tegenover Frankrijk zal beschouwen.

De Marokkaanse regering heeft de regering der Algerijnse opstandelingen erkend. Uit Tunis wordt gemeld, dat ook de Tunesische regering van Ferhat Abbas heeft erkend.

De vorming van de Algerijnse regering komt op een ogenblik dat Frankrijk bereid is de volledige diplomatieke betrekkingen met de Egyptische regering te hervatten. De erkenning van de Algerijnse regering door de V.A.R. zou opnieuw moeilijkheden kunnen veroorzaken.

In Parijs verwacht men, dat de Algerijnse regering stappen zal ondernemen om door de Ver. Naties erkend te worden. De Fransen zullen zich hier uiteraard tegen verzetten en de Franse regering rekent op steun van de NAVO-landen in deze, aldus Parijse waarnemers.

De „voorlopige regering van de republiek Algerijnse" heeft in haar eerste officiele verklaring meegedeeld, dat zij zich in staat van oorlog met Frankrijk beschouwt. Tevens kondigde zijn aan, dat de „voorlopige regering haar eerste vergadering zal houden na de aankomst van drie bewindslieden, die zich momenteel in Algerije bevinden: de staatssecretarissen Lamine Khan, Omar Boeseddik en Moesstapha Stomboli.

Een woordvoerder van de Algerijnse „regering" heeft intussen meegedeeld, dat de kwestie van haar aansluiting bij de Arabische liga en van een eventueel verzoek tot toelating tot de Verenigde Naties niet besproken zal worden voor de vergadering der ministerraad, die aanstaande vrijdag wordt gehouden.



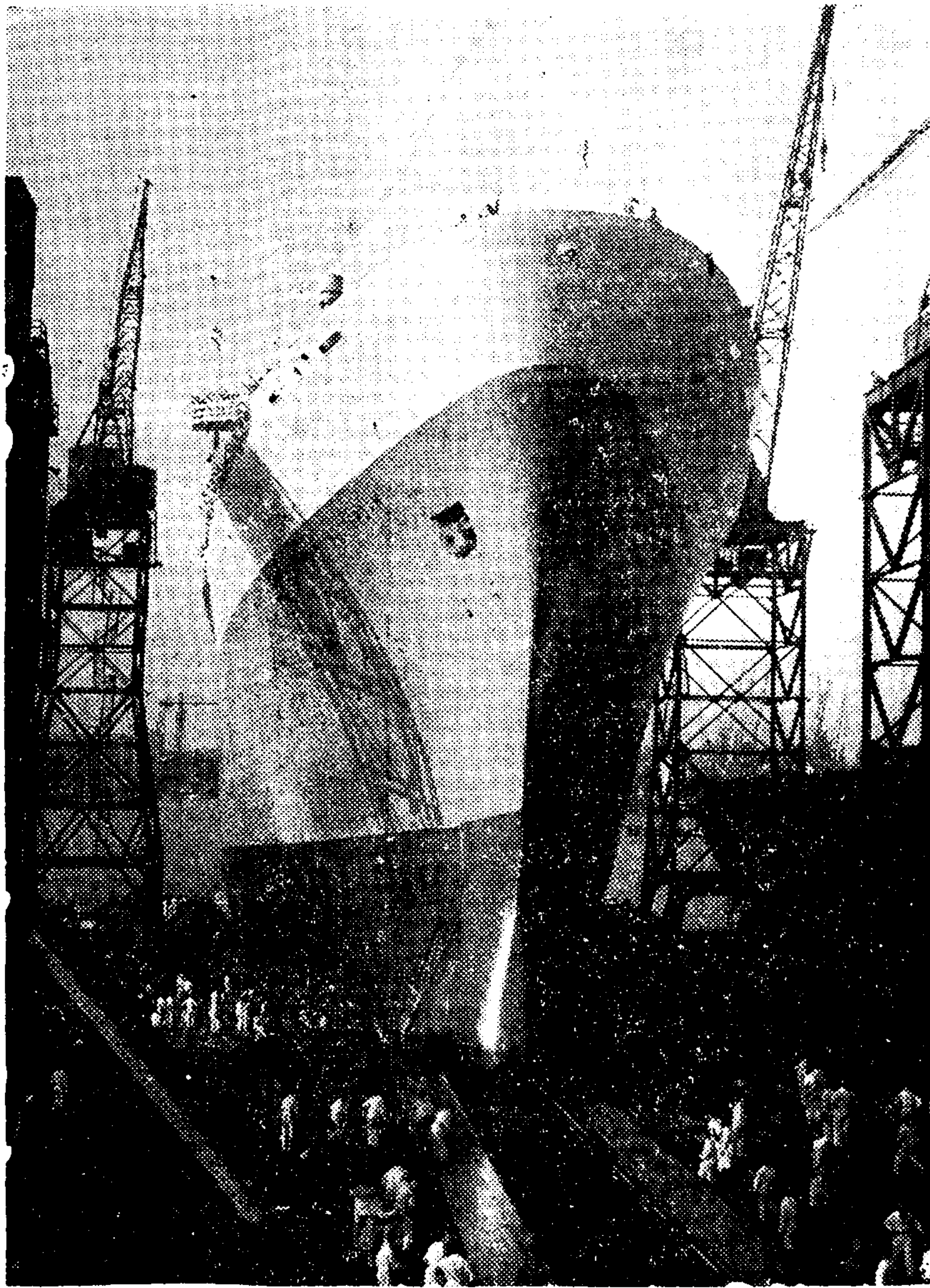
Tijdens de openingsplechtigheid van het nieuwe studiejaar van de Amsterdamse Gemeente Universiteit, vond de Ere Promotie plaats van Jhr D. C. Roëll, de hoofddirekteur van het Rijksmuseum te Amsterdam. Foto: de nieuwe doktor tijdens zijn promotie.

De kandidaten voor het presidentschap in VENEZUELA

Caracas. — Nadat gisteren, in de vorm van een Rondetafel-conferentie" een bijeenkomst was gehouden van de leiders van de grote politieke partijen in Venezuela, werd bekend gemaakt, dat er een beslissing is genomen over de kandidaturen voor het presidentschap. Hiervoor zouden voornamelijk drie politici in aanmerking komen: **Romulo Betancourt,** voorzitter van de democratische actie. **Rafael Caldera** van de christen-democraten en het huidige hoofd van de voorlopige regering, **Schout-bij-Nacht Larrazabal,** die kandidaat is gesteld door republikeinse democratische unie.

Voor de kandidatuur werden nog twee andere namen genoemd van personen die de steun zouden hebben van onafhankelijken en van een groepering van intellectuelen: de minister van onderwijs Rafael Pizani en diens voorganger Julio de Armas.

Op de bijeenkomst werd overeengekomen, dat de eenheid in het land de voornaamste doelstelling van de kandidaten voor het presidentschap zal zijn. Er is een gemeenschappelijke verklaring van de betrokken partijen in voorbereiding, waarin zal worden gezegd, dat de verkiezingscampagne dient te worden gevoerd in een rustige sfeer, en dat alle partijen op zich nemen, aan degene, die tot president zal worden verkozen, alle mogelijke steun te verlenen.



Onlangs liep de „Rotterdam" van de Holland-Amerikalijn van stapel. Foto: terwijl het schip statig in zijn element glijdt, kijken de arbeiders op de helling vol spanning toe of alles een goed verloop heeft.

Voortzetting algemene vergadering der V.N.

Kwestie over toelating van Rood China niet op agenda opgenomen

Agendacommissie nam Amerikaanse resolutie met 11 — 7 stemmen aan

New York. — De agendacommissie van de Algemene Vergadering der V.N. heeft gistermiddag besloten de kwestie van de toelating van communistisch China tot de Verenigde Naties niet op de agenda van de Algemene Vergadering op te nemen. Deze beslissing kan door de voltallige Algemene Vergadering worden teniet gedaan.

Op verzoek van de Verenigde Staten besloot de commissie ook aan te bevelen, dat de algemene assemblee geen voorstel om de vertegenwoordiging van nationalistisch China door die van communistisch China te vervangen, in behandeling te nemen.

De agendacommissie van de Algemene Vergadering der V.N. kwam speciaal bijeen om de vraag te bespreken, of de kwestie van de Chinese vertegenwoordiging al dan niet op de huidige zitting van de algemene assemblee zal worden besproken. Deze kwestie werd door India op de voorlopige agenda geplaatst.

Krisjna Menon zette de redenen van het Indische initiatief voor de commissie uiteen. Hij betoogde, dat de aanwezigheid van de regering te Peking in de V.N. thans des te noodzakelijker is in verband met de krisis in de Straat van Formosa.

Henry Cabot Lodge, de Amerikaanse vertegenwoordiger, diende een motie in, waarin aan de assemblee wordt verzocht te weigeren de kwestie van de Chinese vertegenwoordiging op haar agenda op te nemen en om op de huidige zitting op generlei wijze de mogelijkheid van de uitsluiting van de vertegenwoordiging van de Chinese (nationalistische) republiek in de diskussie te betrekken en deze te vervangen door een vertegenwoordiger van de Chinese (communistische) volksrepubliek.

Lodge verklaarde, dat de Verenigde Staten dezelfde motie aan vorige zittingen van de assemblee had voorgelegd en dat de toestand geen wijziging had ondergaan.

De afgevaardigde van Engeland, Sir Pierson Dixon, steunde evenals vorige jaren de Amerikaanse motie om elk debat over de kwestie der Chinese vertegenwoordiging op de huidige zitting taboe te verklaren. De Engelse diplomaat zeide, dat zijn regering de kwestie in het licht der recente gebeurtenissen had onderzocht, maar de mening blijft toegedaan, dat de kwestie van de Chinese vertegenwoordiging teveel controversen uitlokt om dit jaar met vrucht voor de assemblee aan de orde te worden gesteld.

De vertegenwoordiger van Rusland sprak zich met klem uit voor de uitsluiting van nationalistisch China ten behoeve van de Chinese communisten.

De agendacommissie verwierp het voorstel van India om de kwestie van de Chinese vertegenwoordiging op de agenda te plaatsen. **De commissie nam met elf tegen zeven stemmen bij drie onthoudingen een Amerikaanse resolutie aan om in de huidige zitting de kwestie niet te behandelen.**

De commissie heeft een aanbeveling aangenomen om op de agenda der assemblee te plaatsen „de beperking van de militaire begroting van Rusland, de V.S., Engeland en Frankrijk met tien tot vijftien procent en besteding van een deel der aldus bespaarde gelden voor hulp aan minder ontwikkelde gebieden. Dit was voorgesteld door Rusland.

Ook een Oekraïens voorstel tot bespreking van een door de Verenigde Naties in 1960 te organiseren „internationaal jaar voor volksgezondheid en medisch speurwerk" werd aanvaard.

Nog enkele sprekers voerden gisteren het woord bij de voortzetting van de Algemene Vergadering der V.N., onder andere Herrera—Baez van de Dominikaanse Republiek, die zeide, dat er een oplossing moet worden gevonden voor het vraagstuk van de steeds toenemende ontevredenheid op economisch en sociaal terrein op het Amerikaanse vasteland.

De vergadering wordt maandagochtend voortgezet.

Tokio. — In Japan zijn circa 250.000 onderwijzers en onderwijzeressen in staking gegaan uit protest tegen de nieuwe onderwijsmethoden die de Japanse regering wil invoeren en die de stakers beschouwen als een aanslag op de vrijheid van meningsuiting.

Fraktievoorzitter van ***P. S. V.*** *in* ***Suriname:***

Hulde aan Nederland voor wijze waarop SURINAME wordt beschouwd als gelijkwaardige partner in het -RIJKSVERBAND-

Paramaribo. — Na een behandeling in de Surinaamse Staten van het programma der onlangs opgetreden Surinaamse regering, heeft het Surinaamse parlement zich met dit programma akkoord verklaard.

De fraktieleider van de Nationale Partij Suriname, de regeringspartij, de heer J. Pengel, merkte o.a. op:

Wanneer in het regeringsprogramma de regering stelt, dat over de uitvoering van het Rijksstatuut nader overleg dient te worden gepleegd, dan mag daaruit worden gekonkludeerd, dat Suriname thans de mogelijkheid voor een verdere staatkundige ontwikkeling, meer speciaal met betrekking tot de positie van de gouverneur, aan een nadere beschouwing wenst te zien onderworpen. Volgens de heer Pengel ademt het regeringsprogramma verder in alle hoofdstukken de geest van het Statuut.

De fraktievoorzitter van de Progressieve Surinaamse Volkspartij, mr C. Ooft, bracht aan Nederland hulde voor de wijze, waarop het Statuut wordt uitgevoerd en waarop Suriname wordt beschouwd als een gelijkwaardige partner in het rijksverband.

De letter van het Statuut is iets anders dan de geest ervan — aldus mr Ooft — hetgeen niet wegneemt, dat het Statuut zo spoedig mogelijk aan een herschrijving moet worden onderworpen.

De heer Ooft zeide verder, dat de wereld vooral dient te weten, dat er in Suriname geen rassen-diskriminatie bestaat.

Minister-president S. D. Emanuels stelde in het licht, dat de Surinaamse regering niet zozeer een wijziging van het Statuut beoogt, als wel een wijziging in de toepassing ervan.

Tijdens het debat bracht het lid van de Verenigde Mohammedaanse Partij, de heer H. Radhakishun, nog naar voren, dat men in Suriname niet akkoord gaat met het feit, dat Nederland zich van stemming heeft onthouden, toen in de vergadering der Verenigde Naties de kwestie aan de orde was de apartheidspolitiek in Zuid-Afrika, welke aangelegenheid binnenkort wederom in de V.N. zal worden behandeld.

Van de niet tot de regeringsfraktie in de Surinaamse Staten behorende partijen was de uit twee leden bestaande fraktie van de partij der Indonesiërs, de K.T.P.I., bij de behandeling van het regeringsprogramma niet aanwezig. De eveneens uit twee leden bestaande fraktie der Nickeriaanse Onafhankelijke Partij **stemde** voor het regeringsprogramma.

Kabinets - formatie

Gisterenmiddag bracht de heer R.J. Isa over de door hem in verband met de kabinetsformatie gevoerde besprekingen een tussentijds rapport uit aan de Gouverneur.

De heer Isa zal zijn besprekingen voorzetten en gehoopt wordt dat in de loop van de volgende week door hem aan de Gouverneur een definitief verslag zal kunnen worden uitgebracht.

Het in eigendom krijgen van volkswoningen op CURACAO

Den Haag. — Voor de kamer van geschillen van bestuur van de raad van state is -aldus meldt de Haagsche Courant — een geschil behandeld betreffende de eilandsverordening voor het in eigendom krijgen van volkswoningen op Curaçao. De landsavocaat, Jhr. Mr. H. W. Van der Does sprak voor het gouvernement, prof. mr. G. De Grooth, hoogleraar te Leiden, namens de eilandsraad. Men kan volgens de verordening een volkswoning in eigendom verkrijgen via een spaarregeling, doch de grond kan alleen in erfpacht worden gegeven. De vraag is nu gerezen of hieruit geen moeilijkheden zouden ontstaan, wanneer een huizeneigendom door het opvorderen van de grond zonder waarde zou worden. Beide juristen gingen diep in op allerlei wettelijke facetten van deze zaak. De vraag rees of de eilandsraad wel gerechtigd is om de verordening in deze vorm op te stellen. Rapporteur Cleveringa vroeg zich af, of in plaats van de eilandsraad, het bestuurscollege een beroep had moeten instellen tegen het afwijzen van de verordening door het gouvernement.

Nicosia. — De Amerikaanse Vice-Consul te Nicosia is door pistoolschoten gewond. Twee Turken en een Engelse piloot werden eveneens door pistoolschoten gewond.

GEZIEN door een Antilliaan

Het besluit om op 9 en 10 oktober a.s. te Willemstad een bijeenkomst te houden, van hoofden der nederlands diplomatieke missies in Centraal en Zuid-Amerika dient ongetwijfeld te worden toegejuicht.

Niet alleen omdat hierdoor de eerste stap gedaan wordt om buiten Europa op Koninkrijks territoire, de B.Z. mensen in een gesprek bijeen te brengen, maar ook omdat het de belangrijkheid van de Antillen beklemtoont als internationaal bruggehoofd.

Een welkome bijkomstigheid is ook het feit dat zulk een meeting op hoog niveau de internationale standing der Antillen ten goede komt.

Sinds de totstandkoming van het Statuut vormen wij hier een gelijkwaardig deel van het Koninkrijk. Het geslaagde bezoek van H. M. de Koningin en later dat van de Kroonprinses heeft deze unieke positie duidelijk naar buiten laten komen.

De komst van Mr. Luns, de actieve minister van buitenlandse zaken, zal dit nog meer accentueren.

Tot nu toe werd helaas veel te weinig aandacht geschonken aan de mogelijkheden welke de Antillen door hun centrale ligging bieden.

Dit was ook het geval t.a.v. de ervaring van de vele antillanen, die door hun contact met latijns amerika, vele voor de europees-nederlanders onbegrijpelijkheden, gegemakkelijk konden verklaren en hierdoor verkeerde beslissingen voorkomen.

Daarom vragen sommigen zich dikwijls af, waarom de figuur van de gouverneur als koninkrijksorgaan niet verder kan worden uitgewerkt en vervolmaakt tot een „afdeling B.Z." in het westelijk halfrond.

Waarom het kabinet niet kan worden gereorganiseerd tot een contact-centrum. Waarom tenslotte naast de vele facetten aan zijn ambt verbonden, nog niet èèn belangrijke kan worden toegevoegd n.l.: „coördinator B.Z. in de Western Hemisphere".

Over de dubbele positie van de gouverneur is de laatste tijd meer geschreven, en niet altijd even vriendelijk. Deze functie vereist van de functionaris met alleen een onpartijdige wijsheid, maar een bijna super-menselijke gespletenheid ter voorkoming van verwarring tussen zijn optreden als Koninkrijksorgaan en dat als landsorgaan.

Het is begrijpelijk dat men bij het samenstellen van het Statuut, de juiste ontwikkeling en gevolgen van deze nieuwe conceptie niet geheel kon overzien en maar het beste ervan had gehoopt.

Thans na vier onstuimige jaren van ervaring zou men ongetwijfeld menig aspect anders willen hebben.

Bovendien heeft ook de staatkundige evolutie in het gehele Caribisch gebied niet stilgestaan.

Terwijl de Antillen eerst vele andere vooruit waren, en dit ongetwijfeld op het moment nog steeds zijn, wordt het verschil ook op het terrein van autonomie en gelijkrechtigheid echter steeds kleiner.

Doch naar onze opvatting kunnen wij hierin de leiding blijven houden. Hiertoe zou de „diplomaten-conferentie" de stoot kunnen geven. Hierop voortbouwend zou het kabinet van de gouverneur een centraal bureau B.Z. kunnen komen. Vertegenwoordigers uit de omgeving zouden hier op geregelde tijden met elkaar van gedachte kunnen wisselen, de gebeurtenissen in ieders rayon kunnen vergelijken en van elkaars ervaringen leren. Willemstad — een der hoofdsteden van het Koninkrijk — zou de schakel kunnen zijn tussen de latijns-amerikaanse buitenlandse posten en den Haag.

Door onze moderne communicatiemiddelen, radiotelefonie en vliegtuigen wordt elk tijdverlies vermeden. Het persoonlijke contact het eigen nederlandse instanties, die zo gemakkelijk en zonder tijdverlies te bereiken zijn, is een factor die de noodzaak van een instelling als bovengenoemd kan aantonen.

Wij weten natuurlijk niet waarover de conferentie van Willemstad zal worden besproken. Wij weten wel dat ***het*** *besprokene* ***tot*** *goede resultaten zal leiden. Laten wij hopen dat een van deze gunstige gevolgen zal zijn, dat van Curacao ook op dit gebied meer profijt zal worden getrokken.*

EILANDSRAAD CURACAO

Mr. J. W. ELLIS bij de 2de stemming benoemd tot Eilandssecretaris

Willemstad. — De Vergadering van de Eilandsraad van Curaçao die gisteravond gehouden is, heeft definitief voorzien in de vacature van de Eilands-Secretaris: als opvolger van de Heer J. van Toorn is gekozen en benoemd Mr. J W. Ellis. Nog een tweede nieuwe figuur deed gisterenavond zijn intrede in de persoon van de Heer W. Meijer, die de plaats kwam innemen van Ph. J. Evertsz.



MR. J. W. ELLIS

Nadat de voorzitter om 8 uur de vergadering geopend had en de notulen goedgekeurd en de ingekomen stukken behandeld waren, benoemde hij de heren E. Broos, C. Cathalina en H. van Delden tot Commissie van onderzoek van de geloofsbrieven van de Heer W. Meijer. Nadat deze in orde bevonden waren en de Heer Meijer beëdigd was, richtte Gezaghebber Gorsira enkele woorden van welkomen tot hem. De Heer Meijer maakt in zijn antwoord van de gelegenheid gebruik om zijn smaak voor de historie nogeens te demonstreren. Hij zei verheugd te zijn enkele maanden — „of langer, maar dat weet ik niet" — aan de werkzaamheden van de Raad deel te kunnen nemen.

Hij zei o.a., in de 19 of 20 jaar die hij thans in de Antillen heeft doorgebracht, aan de wieg gestaan te hebben van de autonomie na eerst de staatkundige ontwikkeling in het oude Nederlands Oost Indië en de herfst van de kolòniale tijd aldaar te hebben meegemaakt. In de theorie voelde hij zich wel goed thuis, in de praktijk verklaarde hij dat alle anderen hem de baas waren.

Hierna kwam aan de orde de benoeming van een Secretaris van het Eilandgebied Curaçao. De Voorzitter verklaarde dat hoewel het wel eens gebruikelijk was dat hij zelf als stembureau fungeerde, hij dit thans niet wenste te doen waar het ging over de benoeming van een voor de Eilandsraad wel zeer kardinale functionaris.

De heren Broos, Cathalina en van Delden zagen zich thans de taal van stembureau toegewezen. **Bij eerste stemming behaalden de heren Dr. E Monte en Roozendaal elk 9 stemmen en de heer Mr. J. W. Ellis 3 stemmen. Bij gebrek aan een volstrekte meerderheid kwam er een tweede stemming waarbij de heer Ellis 12 en de heer Monte : stemmen kregen. Hiermede was eerstgenoemde gekozen. De Voorzitter bedankte namens de heer Ellis de Raad voor het vertrouwen en feliciteerde persoonlijke de leden „met deze verstandige keuze".** De overige punten van de agenda leverden niet veel moeilijkheden op. Inzake het beroepschrift van V.M. Vrutaal betreffende de tijdelijke intrekking van zijn autobusvergunning, bleken enkele leden van de D.P.-fractie er een voorstander van te zijn om aan de betrokkene zelf over te laten wanneer de tijdelijke intrekking zou ingaan. Dit in tegenstelling tot de beroepscommissie die bij monde van de Heer Cathalina meedeelde dat het 22 september zou zijn. Gezaghebber Gorsira gaf als zijn mening te kennen dat het hier een straf betrof en geen compromié, desnoods wilde hij nog wel spreken van een diciplnaire regel.

De gedeputeerde R. Beaujon verklaarde nog eens dat het vroeger wel de gewoonte was, bij het bepalen van de datum der straftijd rekening te houden met de belangen van de betrokkene. Klaarblijkelijk wilde hij dit echter aan het oordeel van de Gezaghebber overlaten.

Het bleef daarmee de 22ste september terwijl ten overvloede de **Heer Cathalina nog kwam met** de mededeling dat de beroepscommissie zich reeds met de betrokkene in die zin had verstaan.. Alles bijeen een kleine politieke schermutseling van eilandelijk formaat die door de Voorzitter tot haar eigenlijke proporties werd teruggebracht.

Hierna werd het ontwerp-Raadbesluit ter verlening van garantie ten behoeve van financiering van woningbouw door ambtenaren van het Eilandgebied aangenomen met algemene stemmen, nadat de verschillende fracties als om strijd hun instemming en vreugde hadden te kennen gegeven. De Heer van Delden hoopte voorstellen tegemoet te kunnen zien waardoor ook aan de klerken bij maatschappijen, geschoolde vaklieden, koopmansklerken enz. een oplossing voor hun woningprobleem zou worden geboden. De Heer S. Abbad zeide, sprekende namens zijn fractie, dat de steun die in dit besluit wordt toegezegd wel bescheiden is toch een stap in de goede richting betekent. Nadat ook nog het Raadsbesluit inzake grondoverdracht voor de bouw van een kerk met bijbehorende gebouwen op Brievengat aan het Bisdom van Willemstad was goedgekeurd, sloot de Voorzitter deze vergadering en maakte velen van de gelegenheid gebruik om de Heer Ellis met zijn benoeming geluk te wensen. Later op de avond moest de nieuwe Eilandssecretaris te zijne huize nog velen felicitatie in ontvangst nemen.

Op de publieke tribune zagen we deze avond de heer W. Gostinga, wiens oude liefde voor deze vergaderzaal blijkbaar nog niet gedoofd is. Ook drs. B. Leito, die enkele maanden geleden zijn K.V.P.-zetel wegens verlof beschikbaar stelde voor de heer H. van Delden, wilde weer blijk geven van zijn belangstelling voor de eilandszaken.



W. MEYER
... Nieuw C.O.P. Raadslid ...

AGENDA

Voor West-End, Cinelandia en Roxy; zie advertenties elders in dit blad.

Wachtdienst Boticas
Dit weekend is Botica Moderna met de wacht op Punda en Botica Coromoto met de wacht op Otrabanda.

C.P.N.-Wachtdienst
Dit weekend is de heer J. Coenen tel. 24092 belast met de wacht op de Pletterij.

Afgifte begrafenisverloven
Dit weekend is de heer M.A. de Jongh Kortijnweg 58, Tel. 24459, belast met de afgifte van begrafenisverloven.

Nieuws van de filmtruck
Morgenavond geeft de filmtruck een voorstelling op Marie Pompoen en Dinsdag op Dominguito.

Waar halen wij benzine?
Dit weekend zijn de volgende benzine stations geopend: Jansen — Sta. Rosa, Frederik — Salinja, Cardoze — Hendrikplein, de Haseth — Sta. Maria, Curacao Motors — Sta. Helena, de Jongh — Mundo Nobo en Maduro — Hato.

Weekend-Dienst Gouvernements-Geneeskundigen 20 - 21 Sept. 1958
In het Stadsdistrikt: Dr. M.R. W.B. Berkenveld, Berg Altena 59, Tel. No. 11395.
In het 2de distrikt: Dr. G.F. Lubliek, Mahoema (nieuwe dokterswoning) Tel. No. 43126.
In het 3de distrikt: Dr. J.M.J. Chocolaad, Soto, 3de distrikt, Tel. No. 24200.

Baseball Nieuws:
Zondagmorgen in het Rifstadion:
10 u. Rochester — Rocket;
12 u. 30 P.S.V. — Los Tigres.
Om 3 u. 's n.a.m. op Suffisant Sithoc — Suffisant Boys.

EMMASTAD

WACHTDIENSTEN
C.P.I.M.

Telegram Afdeling:
kantoor open 07.00 — 18.30 tel. 2307; J. Kokshoorn 20/9 — 18.30 — 22/9 — 07.00 tel. 2470/2307 b.g.g. tel. 2400.

Personeel Afdeling:
J. van Wijck tel. 4222, Troepiaalweg 24 J.D. B.g.g. nadere inl. tel. 2400.

M... ...ien Dienst.
M.K.A. van Kicken (Caracasbaai 8) tel. 6— 48.

Geneeskundige dienst
20/9 (12.30) — 22/9 (97.00): i.p.v. dr. Gomperts. Dr. Beekman tel. 2497, b.g.g. 2409.

Weekendwacht Suffisantdorp
Gedurende dit weekend zal in dringende gevallen de heer C.H. Mason kunnen worden opgebeld onder No. 3086 b.g.g. 2400.
Zaterdag, 20 september G.H. van Leeuwen tel. 2054 na 18.00. Zondag, 21 september W. Punt tel. 2580.

C.S.M.

Rederij-Scheepsagentschappen
Zaterdag 20 september 12.30 — 17.30 tel. 2276/2098 A de Kater. Zaterdag 20 september 17.30 — 22/9 — 07.30 A. Voordenhout tel. 2932.

Theater Asiento:
Zaterdag, 20 september „DE MAN IN DE REGENJAS" Zondag 21 september: „EARTH VERSUS THE FLYING SAUCERS".
Toegang uitsluitend voor leden en introducees.

Curom-Nieuwtjes

Canada

Enkele honderden Nederlandse ouders hebben met de „Maasdam" een bezoek gebracht aan hun naar Canada geëmigreerde kinderen. Even voordat het schip naar Rotterdam zou terugkeren, begaven de verslaggevers Frits van Roon en Jack Bax van de Canadian Broadcasting Corporation zich aan boord om wat indrukken op te nemen. De reportage is te beluisteren in de Curom-Cocktail van hedenavond (half tien).

Groeten

Na het nieuws van morgenavond kunnen de volgende groeten uit Amsterdam worden gehoord: van Elly Boskemper, mevrouw Boskemper, Nadia Byron, mevrouw Zandwijke, mevrouw Aksel en Carmen Macdonald.

Antarctica

In de boekenrubriek van morgenavond spreekt dr. H. J. Jansen over het werk „Antarctica" van dr. ir. Knapp.

Spanning

Om negen uur morgenavond is er weer een hoorspel van de Nederlandsche Radio Unie en de Sticusa. De titel: Dr. Korbes vertelt de waarheid". Ten overvloede zij nogmaals meegedeeld, dat her-uitzending van de uit Nederland ontvangen hoorspelen niet mogelijk is.

Kunstbezit

Nu de vacanties achter de rug zijn, wordt de cursus „Openbaar Kunstbezit" onder auspiciën van het C.C.C. voortgezet; de abonné's worden uitgenodigd op de bekende tijdstippen wederom te luisteren.

Bas

De zeer onderhoudende serie over de verschillende stemmen in de opera wordt dinsdagavond kwart voor tien voortgezet met een causerie over het onderwerp: „De bas in de opera".

Treurig!

Willemstad. — Vannacht om kwart over twaalven kwam een vrouw wonende te Sabana Hundu aan de wacht Rio Canario, waar zij vertelde dat haar man die nacht dronken was thuisgekomen en haar negental kinderen en zijzelf achterna heeft gezeten met twee macheta's. De kinderen zijn ijlings alle kanten uit de mondi in gevlucht, terwijl zij zelf ook geruime tijd in de mondi moest verblijven daar de man onvermoeid doorraasde. Later ging de vrouw haar kinderen zoeken en vond er vier van terug, zij vreest dat de kleintjes in open putten in de omgeving zijn gevallen. In het huis lag een baby van zes weken. De man is te omstreeks twee uur veertig vannacht door de politie patrouille aangehouden. Hem werd nachtlogies verschaft.

Niet voor de Poes

Een vrouw verscheen gisteren met haar twaalfjarige dochter aan het bureau van de Kinder- en Zeden Politie. De dochter had op haar linker-bovenarm een schram van ±3 cm en op de rechter scheenbeen een snijwond van 2 cm. Zij verklaarde dit te hebben opgelopen tijdens een vechtpartij met een stel jongens. Bij het onderzoek bleek dat zij niet geheel schuldvrij was, daar zij reeds voor plagen en ruziemaken op school moeilijkheden had gehad met haar onderwijzeres.

Vreugde en nieuwe plannen na Nederlandse zwemsuksessen

WIELRENNERS spelen gevaarlijk spel

Met vijf gouden medailles is de Nederlandse zwemploeg van de Europese kampioenschappen te Boedapest in Nederland teruggekeerd, vijf titels, welke de Nederlandse sportwereld een hart onder de riem hebben gestoken, een opkikkertje, dat hard nodig was na al die grauwheid van nederlagen in atletiek en waterpolo op internationaal niveau.

En de vreugde over die zwemsuccessen was zo groot, dat half Eindhoven en heel Bussum uitliepen, toen de Europese kampioenen per trein in hun woonplaatsen arriveerden. **Vooral te Bussum, waar vele duizenden op de been waren om de kampioenen bij hun aankomst te huldigen, was het enthousiasme zo groot, dat men sprak over een feest zoals er in de 150 jaar oude geschiedenis van deze plaats in Het Gooi nog nooit was geweest.** Het sukses van de zwemstertjes is dan ook volledig geweest en heeft aan alle verwachtingen beantwoord. Op vrijwel iedere dag van het kampioenschap te Boedapest ging de Nederlandse driekleur hoog in de masten en werd het Wilhelmus gespeeld; er was vreugde, vooral ook omdat de deelneming van zwemsters uit de landen achter het ijzeren gordijn groot was en er dus op flinke tegenstand kon worden gerekend.

Wat uit Rusland komt, of uit Joegoslavie, uit Hongarije of uit Tsjechoslowakije is op sportgebied meestal terdege voorbereid. Ook de zwemstertjes krijgen een training, welke er op is gericht de hoogste eer uit internationale toernooien weg te slepen. **Bij atletiek is Rusland daar in geslaagd, niet echter bij het dameszwemmen, omdat een aantal Nederlandse meisjes, geladen met enthousiasme en snelheid, een streep door de rekening haalde.** Bij de heren konden de Russen daarentegen hun machtsvertoon voortzetten en veroverden zij de Europa-beker, welke voor het grootste aantal suksessen per land was uitgeloofd. Het Nederlandse zwemteam evenwel legde beslag op de Brediusbeker, welke voor het beste dameszwemland in Europa werd beschikbaar gesteld. Er heerste dus vreugde, voldoening, blijdschap, maar het is toch van groot belang onmiddellijk het oog op de toekomst te richten en de vraag te stellen, welke middelen moeten worden gevolgd om deze hoge positie met succes te blijven verdedigen. Er dreigen uiteraard gevaren, omdat de zwemsters in andere landen zich aan de prestaties van de Nederlandse ploeg optrekken. Nog niet zo lang geleden stond het Nederlandse dameszwemmen aan de wereldtop.... totdat Australie zich op deze tak van sport ging toeleggen en met een paar kampioenen voor de dag kwam, die de Nederlandse zwemsters in de schaduw stelden. De landenwedstrijd Nederland-Australie, die als officieuze voorbereiding voor de Europese titelstrijd te Vlaardingen werd gehouden, toonde duidelijk aan, dat de Australische zwemsters op sommige afstanden superieur zijn. En we zouden naar aan willen toevoegen: gelukkig. Want nu kunnen de Nederlandse meisjes zich moet optrekken aan de prestaties van zwemsters, die nog sneller zijn. De fighting-spirit blijft daardoor gehandhaafd, terwijl bovendien de gedachte wordt weggecijferd, dat men als Europese kampioenen niets meer te leren zou hebben.

Zwaar trainingsprogramma.

We weten, dat de Nederlandse meisjes, die te Boedapest haar topprestaties verrichtten, een zeer zwaar trainingsprogramma achter de rug hebben. Vele jaren in haar jonge leven lagen ze iedere dag twee uur in het zwembad. **Daar zijn zelfs kinderen bij van twaalf en dertien jaar oud, meisjes, die nog op school zijn en tussen haar huiswerk door twee uren vrij maken om onder leiding van bekwame trainers baantjes te trekken.** Ervaring van zeer goede oefenmeesters en zeker zo bekwame oefenmeesteressen zorgt er dan voor, dat de talentrijke zwemstertjes er worden uitgehaald. Voor haar volgt dan een speciale training, iedere dag twee uur, soms nog meer, zwemmen, zwemmen en nog eens zwemmen. En dan komen de zwaardere oefeningen. Grote afstanden moeten de meisjes dan afleggen, waarbij ze alleen de benen of alleen de armen mogen gebruiken om vooruit te komen. Langs de kant volgt de trainer de bewegingen, hij corrigeert, geeft aanwijzingen en ontdekt fouten, welke bij ieder zwemstertje op een andere manier moeten worden weggewerkt. Een werk van jaren is daar mee gemoeid, doch de prijs van de Europese kampioenschappen was hoog. Doorgaan op dezelfde manier is nu de taak, welke wacht, omdat er weer nieuwe kampioenschappen volgen. Wellicht zullen er over een paar jaar weer andere namen klinken bij het vermelden van de kampioenen, geen Cockie Gastelaar meer, geen Ada den Haan en geen Jans Koster. Neen, dan staat misschien op de hoogste trede van het erepodium een meisje, dat nu nog een kind is, maar er haar vreugde in vindt iedere dag twee uur te trainen, ergens in een zwembad te Hilversum, Bussum, Den Haag Eindhoven of Amsterdam. **Want als men in Nederland zijn zwemkampioenen wil houden moet men het oog gericht houden op de jeugd, op meisjes van twaalf en dertien jaar, die nog over voldoende tijd beschikken om het zware oefenprogramma dagelijks af te werken.**

Gebrek aan tijd.

Het is dan ook geen wonder, dat de heren er te Boedapest nauwelijks aan te pas zijn gekomen. Zelfs bijzonder jonge jongens denken reeds aan studie, aan leren en aan werken, ook al zijn ze verzot op zwemmen en willen ze daarvoor wel offers brengen. Een druk oefenprogramma evenwel kunnen ze toch niet volhouden, met als rol van betekenis kunnen spelen. De waterpoloploeg sukkelt met dezelfde moeilijkheid. De Hongaren, de Russen en de Joegoslaviers kunnen veel meer tijd besteden aan de training doordat de staat zich het lot van de sportlui aantrekt en hen voldoende vrijheid geeft om de top van de internationale ladder te bereiken. En het resultaat was navenant, want het oranjeteam, dat enkele jaren geleden nog bijzonder hoog stond geplaatst, speelde nu geen rol meer in het gevecht om de Europese titel. De Nederlandse ploeg kon zich slechts gaan bezig houden met de strijd, welke de vijfde plaats in de algemene rangschikking tot gevolg zou hebben. Maar zelfs dat lukte niet, want Oost Duitsland behaalde een hoger doelgemiddelde en verwees het Oranjeteam daardoor naar de zesde positie in de einstand. En omdat wij geen oplossing voor verbetering zien zolang een sportjongen in Nederland even hard moet werken als ieder ander om de kost te verdienen — een lofwaardig streven overigens — geloven we, dat er voorlopig geen kijk op is, dat Nederlandse waterpolo zijn hoge positie van enkele jaren geleden zal kunnen heroveren.

Nederlandse Sportbrief

Doping?

Gelijk met de suksessen van de zwemsters te Boedapest kwamen uit Parijs berichten over teleurstellende prestaties van de Nederlandse wielrenners op de wereldkampioenschappen. Vooral in de wedstrijden te Reims, waar de Italiaan Baldini de titel veroverde, speelden de Nederlanders geen rol van betekenis, hetgeen juist in strijd is met de traditie, omdat er in vorige jaren altijd wel een oranje-trui in de voorste gelederen was te vinden. Bij de amateurs was dat ook dit jaar het geval,, althans tot enkele kilometer voor het einde van de race, want toen stapte plotseling de een na de ander van zijn fiets, volkomen onverwachts, en met verschijnselen van ziekte, welke menigeen te denken gaven. In de wielrennerij heeft men altijd te kampen gehad met de z.g. doping. Te bewijzen valt het nauwelijks of helemaal niet. In de Tour de France nemen de renners, die een slechte dag hebben, vaak een opwekkend middeltje om de finish te halen of een bijzondere prestatie te verrichten. Zolang het bij een sterke kop koffie blijft zal niemand enig bezwaar hebben tegen een „opkikkertje", doch de soigneurs, die de wielrenners met hun „raad" bijstaan brouwen allerlei andere drankjes die soms een tijdelijke stimulerende uitwerking, doch in sommige gevallen ook een volledige inzinking te gevolg kunnen hebben. Misselijkheid is dan het verschijnsel of bijzonder glazige, glinsterende ogen. Een insider ziet het onmiddellijk, doch nog nooit hebben wij gehoord, dat een wielrenner is geschorst of gestraft omdat hij van doping heeft gebruik gemaakt. Het kwaad van doping wortelt namelijk zeer diep. **Er is een bijzonder harde hand voor nodig om in deze brei van onregelmatigheden te kunnen roeren. De stank zal verschrikkelijk zijn en als een kettingreactie zullen er nog meer dingen aan het licht komen.** De tegenwoordige bestuursleden van de Union Cyclist International durven het niet aan. Trouwens zij durven nog veel meer niet aan. Ieder jaar zijn er onregelmatigheden, omdat de sterke hand en een goede algemene leiding ontbreken.

Maar de renners hebben er vrede mee. Ze vinden het best zo, want nu wordt er niet zoveel op hen gelet en kunnen ze met medewerking van kwade soigneurs hun praktijken voortzetten. Wat de profs doen met de ondermijning van hun bodies moeten zij weten, al valt ook daar heel wat tegen in te brengen. **Doch dat zelfs amateurs zich aan doping schuldig maken heeft een golf van verontwaardiging in Nederland teweeg gebracht.** Na het goede rijden in de wereldkampioenschappen volgde plotseling die inzinking. Velen stapten af en klaagden over misselijkheid en pijn in de maagstreek. Bewezen is het nooit, maar iedereen begreep onmiddellijk wat hier aan de hand was. De jongens zelf, die nog jong in jaren zijn, wil men er nog niet zo zwaar op aankijken. Doch wel de leiders, de mannen, die verantwoordelijk zijn voor de verrichtingen van degenen, die onder hun hoede zijn geplaatst. Een dokter had onmiddellijk aanwezig moeten zijn om vast te stellen wat de oorzaak was van het plotseling staken van de strijd. de dader had moeten worden achterhaald en met zware, zeer zware straffen had men degenen kunnen waarschuwen, die nu met plannen rond lopen evenens hun toevlucht tot doping te nemen.

Ongerechtigheid

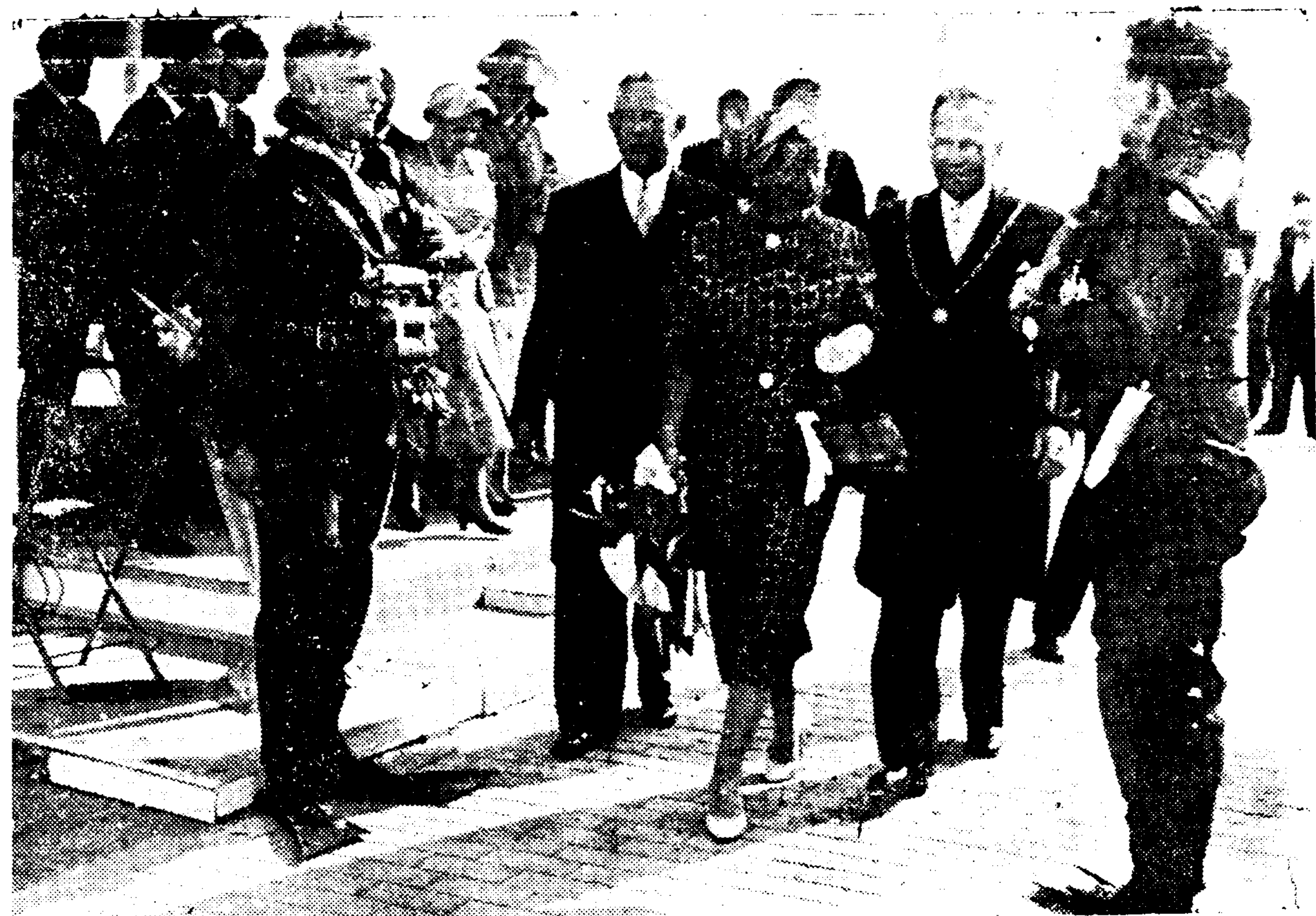
Er waren op die wereldkampioenschappen nog meer ongerechtigheden zoveel zelfs, dat men er nauwelijks meer naar luistert en de schouders ophaalt. De wielersport op de baan trekt in Nederland nog maar een handje vol publiek in vergelijking tot de grote belangstelling welke er vóór voor bestond. Wel, de baanrenners hebben hun sport zelf kapot gemaakt. Een voorbeeld: De Spanjaard Timoner is op het ogenblik de sterkste renner achter de motoren. Nu kwam echter voor de renners de moeilijkheid, want als Timoner wereldkampioen zou worden kostte hen dat geld, omdat er in Spanje geen wielerbanen zijn, die de kampioen uitnodigen en daarbij ook zijn tegenstanders zouden nodig hebben.

Het parool was dus: Timoner wereldkampioen. De Spanjaard echter is een klasse apart en kan als hij moet de hele bent kraken. Geen nood echter, want een stayer heeft een gangmaker nodig en met een gangmaker valt vaak een heleboel te regelen. Kortom, in de finale van het wereldkampioenschap te Parijs reed Timoner geweldig en toonde hij zich de grote meester.

Maar plotseling versnelde gangmaker Van Ingelghem het tempo dusdanig, dat zelfs Timoner deze demarage niet kon beantwoorden. De Spanjaard raakte los van de rol, of liever, werd van de rol losgerukt. Hij kwam weer bij, wilde opnieuw aanvallen, doch het spelletje herhaalde zich.... en de Zwitser Bucher werd wereldkampioen.

Want in Zwitserland zijn immers wel wielerbanen, waar het hele gezelschap revanche kan nemen zoveel keren als het publiek dat wil. Ook te Amsterdam, in het Olympisch Stadion, was er reeds zo'n revanche. Vorige jaren kwamen er dan wel 40.000 tot 50.000 mensen kijken. Deze keer zaten er niet meer dan 11.000 toeschouwers op de tribunes, die bovendien nog zeer kritisch waren en geen ongerechtigheden dulden. **Wel, Timoner won de staijerrit over 100 kilometer... met vier ronden voorsprong op de Nederlander Wagtmans, die tweede werd, en met liefst elf ronden voorsprong op wereldkampioen** Bucher. Volgend jaar bij de wereldkampioenschappen weer zo'n spelletje en er komt helemaal niemand meer kijken naar de revanches!

Ad interim.



Langs de twee kikvorsmannen, die haar de Dordrechtse vlag vanuit de oude haven hadden gebracht, verlaat H.M. Koningin Juliana de nieuwe haven van Dordrecht.

ROBERT SERVICE overleden

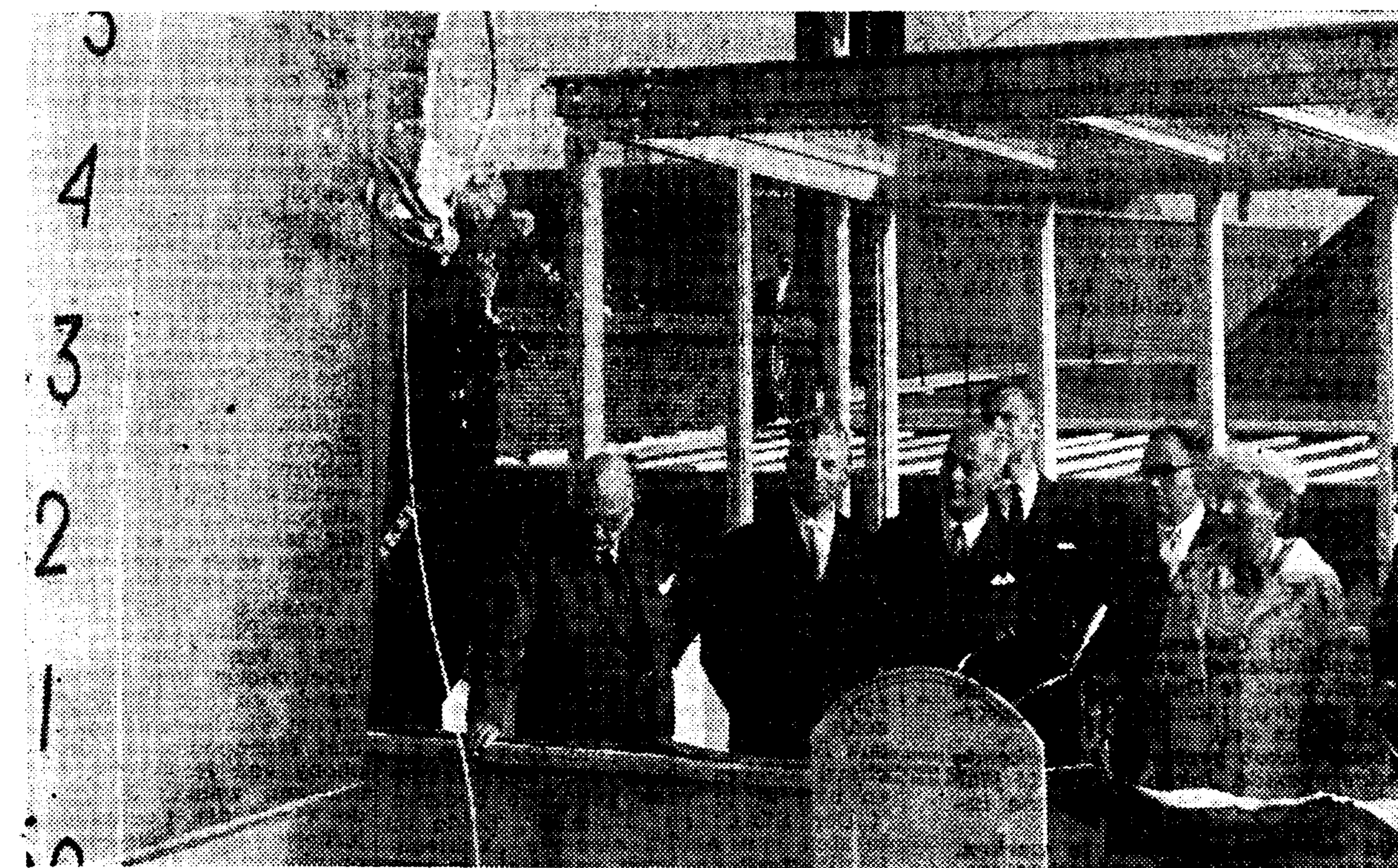
Parijs. — Robert Service, de dichter van de Yukon is dezer dagen op 84-jarige leeftijd in Frankrijk overleden.

Service — dichter, prozaschrijver en wereldreiziger — emigreerde in 1897 uit zucht naar avontuur uit zijn geboorteland Engeland naar Canada en kwam in Brits-Columbia aan met vijf dollar op zak. Hij pakte bij zijn zwerftochten door het Westen van Amerika alles aan om in het leven te kunnen blijven. Tenslotte trok hij naar het gebied van de Yukon en begon daar te schrijven. Hij bleef zijn hele leven diep verbonden met de oude gouddelvers van de Noord-Westkust van Amerika. In 1907 verscheen zijn eerste bundel gedichten „Songs of a Sourdough" (liederen van een gouddelver). Later vestigde hij zich in Frankrijk, van hieruit zwierf hij de hele wereld rond. Hij keerde na de inval van de Duitsers in Frankrijk naar Canada terug.

Parijs. — In Parijs is een politieman door Algerijnse Mohammedanen op straat doodgeschoten. Twee van de aanvallers werden gewond en gearresteerd.



In Parijs werd een moordaanslag gepleegd op de Franse minister van Voorlichting, Jacques Soustelle. Foto: na de aanslag stond de minister met pleisters op het voorhoofd de pers te woord.

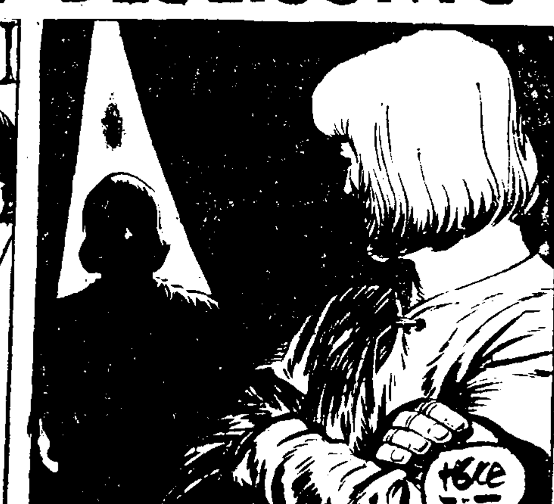


Dezer dagen heeft H.M. Koningin Juliana het nieuwe vlaggeschip van de Holland Amerika Lijn, het ms. „Rotterdam", op de werf van de Rotterdamse Droogdok Mij. te Rotterdam te water gelaten. Foto: terwijl de champagnefles stuk springt tegen de boeg van het schip, kijken H.M. de Koningin, minister Algera en andere officiële genodigden toe.

ERIC DE NOORMAN — DE GROTE BESLISSING







77—40. Peinzend staart Winonah voor zich uit. Dan wendt zij zich tot Cendrach: „Zoudt ge denken, dat dit land inderdaad bereikbaar en bewoonbaar is? Het klinkt zo mooi, een land van vrede en welvaart!" „Zeker is het bereikbaar," is het antwoord van de oude man. „Of het bewoonbaar is, valt nu moeilijk te zeggen, er kan veel gebeurd zijn intussen." „Ach," zegt Winonah dromerig, „het beloofde land bestaat voor mij uit een rustig, vredig leven aan de zijde van mijn echtgenoot, waar dit ook is."Stilzwijgend heeft Eric naar dit gesprek geluisterd; aandachtig heeft hij Winonah daarbij gadegeslagen en eens te meer weet hij, waarnaar haar verlangens uitgaan. Gedurende de maaltijd komt het onderwerp weer teer sprake. Ook Erwin geeft zijn mening ten beste. Hij wil niets liever, dan terug naar Noorwegen. „Het wordt hoog tijd, dat we daar de zaken eens regelen," Zegt hij. Zijn gedachten houden zich bezig met het rijk, waarvan hij eens heerser hoopt te zijn. Axe is zwijgzaam; hij luistert slechts en zo nu en dan dwalen zijn blikken naar Aranrod. Na het eten trekt de Noorman zich terug op zijn kamer. Hij wil alles nog eens rustig overdenken. De zware verantwoordelijkheid van een beslissing berust bij hem. Sinds hij van dit onbekende land heeft gehoord, heeft de drang naar daden en avonturen hem weer gegrepen. Zelf zou hij liefst zo spoedig mogelijk het land van belofte gaan zoeken, maar zijn plicht wijst hem een andere weg. Reeds eerder stond hij voor deze tweestrijd, in het begin van hun verblijf op het eiland. Veel is er sindsdien gebeurd...... Hij is zo in zijn gepeins verdiept, dat hij niet hoort, hoe zijn zoon het vertrek binnentreedt. „Fadir," zegt Erwin ernstig, „ik wilde graag eens met U praten......"

—DE ROTS—

CURACAO

H. Missen op ZONDAG:

Santa Anna	5.00, 7.00, 8.00 en 9.00	
Pietermaai	5.00, 7.00, 8.00 en 9.00	
Santa Familia ..	5.00, 6.30, 7.45 en 9.00 uur	
Coromoto	5.00, 7.15, en 8.30	
Wishi	5.00, 6.30, en 8.00	.... Tevens avondmis om 19.00
Santa Maria	5.00, 6.30, en 8.00	.... Tevens avondmis om 19.00
Jan Doret	5.00, en 8.30.	
Suffisant	5.00, 7.00, en 9.00	.... Tevens avondmis om 19.00
Groot Kwartier ..	5.00, 7.15, en 8.30	
Janwé	5.00, en 8.00.	.... Tevens avondmis om 19.00
Santa Rosa	5.00, 7.00, 8.00 en 9.00	Tevens avondmis om 19.00
Westpunt	5.00, en 8.30.	
Soto	5.00, en 8.00.	
Steenrijk	5.30, 7.30, en 8.30	

Preek in de NEDERLANDSE taal:
iedere zondag: S. Anna om 9 uur
Pietermaai om 8 en 9 uur
Groot Kwartier om 8.30 uur
Janwé om 8 uur
Sta Rosa om 9 uur
de 2e en 4e zondag van iedere maand op S. Familia

N.B.: **CRECHE:** Op Sta Rosa kunt u tijdens de H.H. Missen van 7, 8 en 9 uur uw kleine kinderen bij de Eerw. Zusters in bewaring geven.

H. Missen in de week:

Santa Anna: 6.00, 6.30 en 7.00
Pietermaai: 5.30, 6.00, en 6.30 (zaterdag 7.00 i.p.v. 5.30)
Santa Familia: 6.00, 6.30 en 7.00
Coromoto: 3.30 (op zaterdag om 7.15)
Wishi: 6.15 en 7.00 (woensdag om 7.30)
S. Maria: 6.00 en 6.30 (zaterdag 7.00; woensdag geen 6.00)
Jan Doret: 6.30 (zaterdag 7.00)
Suffisant: 6.00 (zaterdag **7.00**)
Groot Kwartier: 6.00 en 6.30 (woensdag 7.45)
Janwé: 6.30 (zaterdag 7.00)
Santa Rosa: 6.00 en 6.30 (zaterdag 7.00)
Westpunt: 6.00 (zaterdag 6.30).
Soto: 6.30 (zaterdag 7.00).
Steenrijk: 6.00, 6.30 (zaterdag 7.00).

ARUBA

H. Missen op ZONDAG:

Playa: 5.00, 6.30, 7.30 en 8.30 ...... tevens om 19.00 Avondmis
San Nicolas: 5.00, 6.15, 7.30 en 8.30 ... .. tevens om 17.00 Avondmis.

H. Missen in de week:

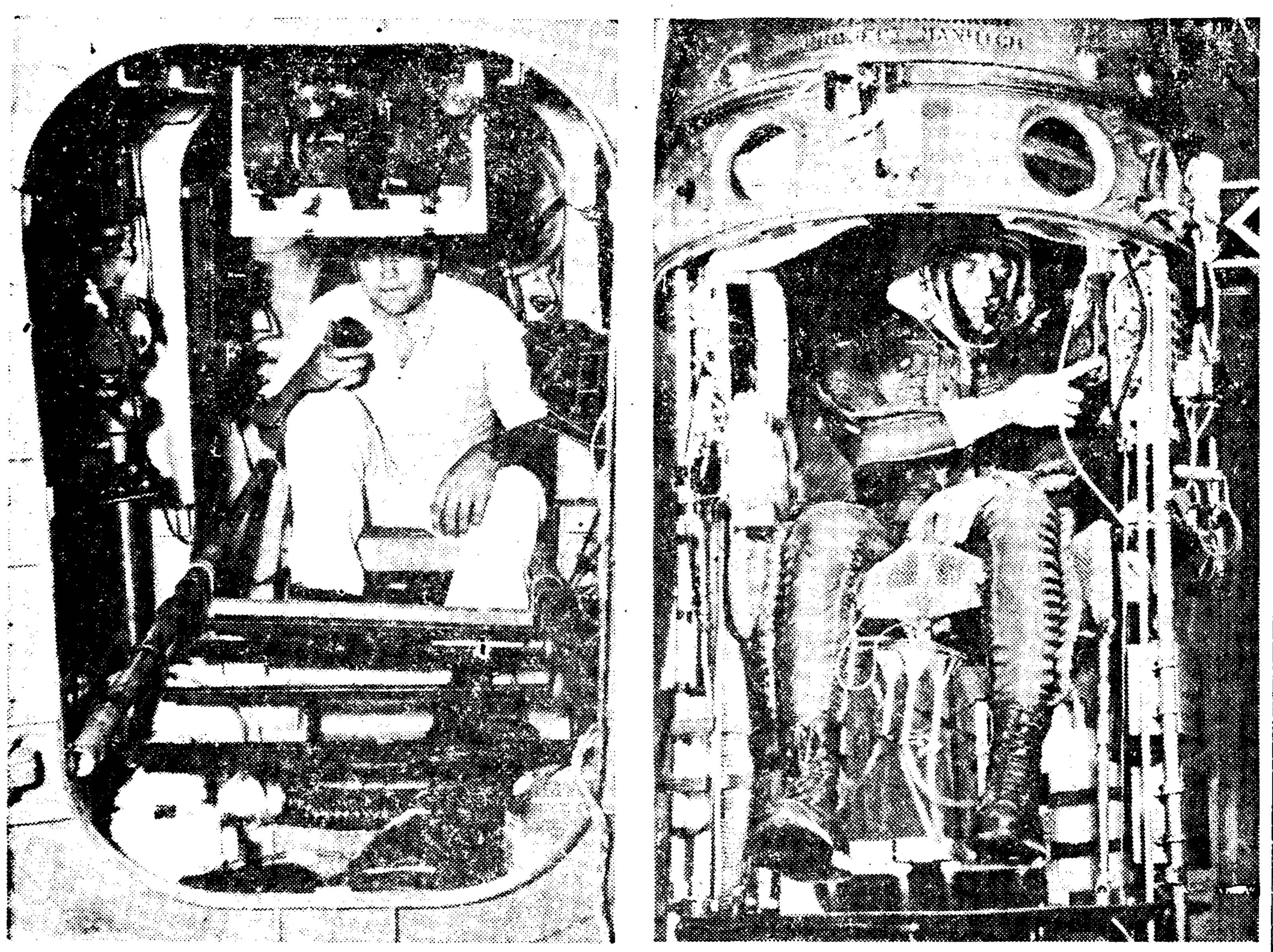
Playa: 6.00, 6.30 en 7.00
San Nicolas: 6.00, 6.30 en 7.00.
Preek in de NEDERLANDSE taal:
Playa: iedere eerste zondag van de maand is de Avondmis om 19.00.
San Nicolas: de eerste zondag van de maand om 8.30.

Gedoopt in de kerk te Janwé op 14 september 1958: Edwin Hendricus Martinus; zoon van: Marinus Josephus van de Kerkhof en Jacoba Huberdina Honig.

Gedoopt in de kerk van de H. Familie op 18 september 1958: Barbara Marie; dochter van: Guillermo Egidio Martijn en Verona E. Habegger.

ONDERZOEK VAN DE RUIMTE

Hoe meer men van ruimtevaart weet, hoe groter de moeilijkheden blijken



Omtrent de reacties van de mens die in de ruimte vertoeft, tracht men zich een oordeel te vormen door op aarde de omstandigheden na te bootsen, waaronder hij daar verkeert. Hier is de cabine van zulk een kunstmatig „ruimteschip"

Enige ervaring van het verblijf in de ruimte heeft de mens reeds opgedaan: kapitein Kittinger van de Amerikaanse luchtmacht bijvoorbeeld is tot ongeveer 29 kilometer hoogte gestegen. Hij zat in een metalen cylinder, waarin hij in totaal veertien uren verbleef.

(Van een medewerker in Nederland)

Het negende internationale astronautische congres, is onlangs in Amsterdam gehouden, waarbij een zeer groot aantal voordrachten over vaak belangrijke onderwerpen zijn gehouden. Het veld van onderzoek in verband staande met de ruimtevaart is groot en kan ongeveer afgemeten worden aan de titels van de referaten. Een groot deel van de beschikbare tijd werd in beslag genomen door voordrachten over raketmotoren en raketbrandstof. Nieuwe ontwikkelingen en theoretische beschouwingen over het mogelijke gebruik van oudere energiebronnen zijn behandeld. Bijvoorbeeld het gebruik van kernenergie in plaats van de klassiek chemische brandstof.

Welke brandstoffen?

Op het ogenblik is het nog zo dat de verhouding tussen het gewicht van motor plus benodigde brandstof en de te vervoeren nuttige last erg ongunstig is. Dit hangt onder meer af van de stuwkracht van de raketmotor, die bepaald wordt door de uitstroomsnelheid van het gas uit de motor. Wanneer deze verhoogd kan worden zou men een grote stap verder zijn. Waar de uitstroomsnelheden van de klassieke brandstof een maximum heeft van 4 km. per sec. zou men met behulp van kernenergie theoretisch uitstroomsnelheden van 10 tot 100 km. per sec. kunnen verwachten. Men denkt daarbij gebruik te maken van de plasmaraketmotor. Men moet daarvoor de kernenergie, afkomstig uit een kernsplitsing of kernfusie, omvormen in elektrische energie. De elektrische energie wordt dan benut om geladen deeltjes uit de raket weg te stoten. De reactiekracht maakt het de raket mogelijk zich zelf dan met groter snelheden dan nu bereikt kunnen worden te verplaatsen. Echter doemen hier moeilijkheden op die de technici vooralsnog niet kunnen oplossen. De ionenraket of plasma-raket is nog toekomstmuziek.

Nog groter uitstroomsnelheden heeft de reeds vaker besproken photonenraket. Men maakt daarbij gebruik van de formule E = MC 2. Hier is E de energie die in een materiedeeltje met massa M vertegenwoordigd is. Wanneer men in staat is om in een snelle reactie de materie om te zetten in de energiequanten dan zal de uitstroomsnelheid 300.000 km. per sec. bedragen. De snelheid van het licht. Evenwel, afgezien van de tot nu toe onbekende wijze waarop dat zou moeten gebeuren, worden dan aan de materialen die de reactie omsluiten en de spiegel, die de photonen moeten richten, zulke grote eisen gesteld van doorlatings- of reflexie-vermogen dat ook de photonenraket nog wel op zich zal laten wachten.

Het gebruik van zonne-energie voor ruimteschepen lijkt erg aantrekkelijk. Zij kan voortstuwingsenergie leveren en dienen als bron voor de energie nodig voor de vele apparaten aan boord van een ruimteschip. Het is evenwel niet eenvoudig snel zo veel energie van de zon op te vangen zonder daarbij gebruik te maken van zeer grote spiegels.

Voorlopig zullen nog wel de conventionele brandstoffen in vloeibare of vaste vormen gebruikt worden. Het is wel mogelijk om een interplanetaire raket met de klassieke brandstof voortgedreven te lanceren, maar het zal een kostbaar voertuig zijn, daar de nuttige lading klein moet blijven.

De mens in de ruimte

Ook een aantal onderwerpen die meer met hedendaagse proefnemingen verband houden waren in het programma opgenomen. Wat zijn de physiologische en psychologische reacties van een in de ruimte vertoevende mens?

Om hier een antwoord op te geven worden proeven met ballons en straalvliegtuigen uitgevoerd. Aan de ballon die tot zeer grote hoogte kan [illegible] een ruimtecabine bevestigd waarin [illegible] de proefpersoon bevindt. Het gevoel van de aarde los te zijn, geen contact meer te hebben kan een zware [illegible] op de toekomstige ruimtepiloot [illegible] van belang zijn reacties te kennen daar de handelingen, die hij in een [illegible] verricht het al of niet [illegible] van de [illegible] en hem [illegible] van de reacties van de testpersoon aan en bieden tevens de gelegenheid ervaring op te doen in de constructie van ruimtecabines, de nodige instrumenten en de opstelling ervan.

Met straaljagers worden de reacties van het menselijk lichaam op de toestand van gewichtloosheid en de daaropvolgende toestand waarbij wel gewicht wordt gevoeld geregistreerd. Na snelle duikvluchten waarbij de vrije val wordt nagebootst volgt een optrekmanoeuvre, die het lichaam plotseling een grote gravitatie doet ondergaan. In de toekomst zal ook het onderzoek met de Amerikaanse Bell X 15 raketjager voortgezet worden. Reeds nu gebruikt men ballon en straaljager voor de opleiding van de toekomstige ruimtevaarder.

De weg terug

Minstens zo belangrijk als bovenbesproken onderwerpen is de vraag hoe brengen wij de raket met eventuele bemanning weer terug op de aarde. De zeer grote snelheid van de ruimteraketten zal moeten worden afgeremd om verbranding door de wrijving met de aardatmosfeer te verhinderen. De temperatuur in de neus van de raketten zal desoudanks toch nog zeer groot worden, zodat er nieuwe hittebestendige materialen worden ontwikkeld. In dit geval beloven glas en plastic misschien uitkomst.

De factoren die bij het terugbrengen van de raket een rol spelen zijn vele. Behalve de snelheid ook de dichtheid van de dampkring, bewegingsrichting van de raket, toelaatbare temperatuur. Men probeert de neuskegel van grote raketten al of niet met een levend wezen ingesloten onbeschadigd terug te vinden.

De besproken technische problemen op de conferentie waren talrijker dan de enkele hier aangestipt. Onder andere had ook de navigatie van de ruimteschepen tussen de planeten de aandacht.

De voordrachten over de gegevens verzameld door de Amerikaanse Explorer brachten naar voren dat de door Explorer IV gevonden zone van gevaarlijke kosmische straling boven 2000 km. verder onderzocht wordt. Het kan ruimtevaart onmogelijk maken, wanneer geen afdoende oplossing voor de afscherming gevonden zou kunnen worden. Met andere raketproeven op de maan gericht hoopt men onder meer de uitgestrektheid en intensiteit van de kosmische straling over de afstand van 384000 kilometer die de aarde van de maan afstaat te ontdekken.

★ ★ ★ ★

Na 35 jaar vrijgesproken

De 56-jarige rentenier Johannes Rossmann uit Gadernheim is onlangs 35 jaar na zijn veroordeling tot 15 jaar tuchthuisstraf wegens medeplichtigheid aan moord, gerehabiliteerd. Een rechtbank te Duitsland kwam tot de conclusie, dat medeplichtigheid aan het misdrijf thans niet met zekerheid kon worden vastgesteld en sprak Rossmann vrij.

De moord was in 1922 door Johannes' broer Jakob gepleegd, die bekende en Johannes de aanstichter en medeplichtige noemde. Jakob die tot 15 jaar gevangenisstraf was veroordeeld, werd in 1940 in een psychiatrische inrichting ondergebracht.

Johannes begon al tijdens zijn straftijd aan zijn eerherstel te werken. Reeds vóór 1940 voerde hij aan, dat zijn broer sedert 1922 ontoerekeningsvatbaar was en dat zijn verklaringen daarom geen rechtsgeldigheid hadden. De rechtbank te Darmstadt had niet tot taak vast te stellen of de gerechtelijke instantie die Rossmann indertijd veroordeelde een fout had gemaakt, maar moest wel nagaan, of Rossmann thans nog medeplichtigheid kon worden toegeschreven.

Rallye naar Bagdad

door AGATHA CHRISTIE

… zelf ook niet lang in de stad mogen blijven, … Keer snel terug naar het moerasgebied. … graag zien, dat u iets overkwam!"

„… in Allah's hand."

„… Allah!" herhaalde de ander.

… moment wenste hij, in de grond van zijn … Oosters bloed te zijn en niet te behoeven … de kansen van welslagen of mislukking; … meer zich de hersens te martelen met de … zijn stekken wel juist had gestoken. Door … gedachtenwisseling alleen reeds, daalde … fatalistische berusting in zijn geest.

… hij uit de beschutting treden van dit … en lopen door de drukke straten … moest terdege opletten. Alleen door … volkomen op een Arabier te … verzekerd zijn van succes.

… in een vaarwater, dat … Hier lagen alle moge… andere voeren af en aan. … boeiend als in Venetië. … van een hoog opgekrulde boeg … verbleekte kleuren beschilderd. … lagen er honderden, vlak naast elkaar.

„Nu moet ik afscheid van u nemen. Vaarwel!"

„Moge Allah uw paden richten en de dagen uwer jaren vermeerderen!"

Carmichael pakte zijn gestreepte rok bij elkaar en beklom de glibberige stenen treden van de landingsplaats naar de hoger gelegen werf. Hier waren het de gebruikelijke typen van de waterkant, die hem omringden. Straatjongens, sinaasappelverkopers, neergehurkt bij hun borden met koopwaar. Kleverige stukken taart en snoepgoed, veters en goedkope kammetjes of elastiek.

Aan de overkant van de straat stonden de bankgebouwen en flaneerden jonge effendis in Europese kleding. Maar niemand schonk aandacht aan een van de op zijn minst vijftig Arabieren, die op dat ogenblik uit een bootje stapten en de wal beklommen.

Carmichael slenterde rustig verder, zo nu en dan nadrukkelijk zijn keel schrapende en op de grond spuwende, zoals een Arabier dat pleegt te doen. Twee malen snoot hij met zijn vingers z'n neus.

Over de brug betrad hij de soukh met zijn drukte en lawaai. „Balek...Balek..." schreeuwden de ezeldrijvers. Kinderen gilden, kooplieden tierden, bedelaars riepen „Bakshies... Bakshies... Meskin-meskin."

Hier wemelden Oost en West door elkander. Men zag er aluminium sauspannen, theeserviezen, gedreven koper- en zilverwerken, goedkope horloges, Oosterse tapijten en borduursels, met koper beslagen kisten, tweedehands kleding, goedkope massa-artikelen naast kostelijk handwerk. Maar zo hoorde het.

Nergens ontdekte Carmichael enig spoor van belangstelling in zijn aanwezigheid. Maar toch voelde hij met de intuïtie van een, die jarenlang als opgejaagd wild heeft rondgezworven, een groeiend onbehagen... een onbestemd besef van dreigend gevaar. Hij kon niet zeggen, dat er iets haperde. Er was geen mens, die hem volgde of argwanend aankeek.

Hij sloeg nu een hoek om en verdween in een donker steegje. Tussen kleine stalletjes door bereikte hij de ingang van een khan. Op de binnenplaats mondden verscheidenen winkeltjes uit. Daar waar ferwahs hingen — schapenjassen uit het Noorden — stapte Carmichael naar binnen.

Hij bleef staan en betastte ze vol belangstelling. De eigenaar van de zaak bood juist aan een klant een kopje koffie aan, een man met fijne kop, lange baard en groen om zijn tarboesh, hetgeen beduidde dat hij een hadji was, die de pelgrimstocht naar Mekka volbracht had.

Daar stond Carmichael de ferwah te betasten.

„Besh hadha?" vroeg hij.

„Zeven dinars."

„Dat is te veel."

De hadji vroeg: „Brengt u de kleren naar mijn khan?"

„Vandaag nog," beloofde de koopman. „Gaat u morgen op reis?"

„Naar Kerbela, al vóór zonsopgang!"

„Dat is mijn vaderstad, Kerbela!" merkte Carmichael op. „Het is al vijftien jaar geleden, dat ik voor het laatst het graf van de Hoessein aanschouwde."

„Het is een zeer heilige stad," verklaarde de hadji.

De winkelier riep Carmichael over z'n schouder toe: „U vindt binnen nog wel goedkopere ferwahs."

„Ik zoek een witte ferwah uit het Noorden," luidde het antwoord.

„Die vindt u in de achterkamer," antwoordde de winkelier, op een deur achter in de winkel wijzende.

Dit ceremonieel was precies volgens afspraak verlopen. Alles klopte dus.

Maar toen Carmichael de winkel doorliep op weg naar de achterkamer en de winkelier nog eens goed aankeek, zag hij opeens dat dit niet de man was, die hij hier had verwacht. Hoewel hij hem maar eens van zijn leven had ontmoet, liet zijn feilloos geheugen hem geen twijfel. Hij leek er verbazend veel op. Maar tóch was dit een ander.

Hij bleef staan. Op een toon van vriendelijke verbazing vroeg hij: „Waar is Salah Hassan op 't ogenblik?"

„Dat was mijn broer. Hij is drie dagen geleden gestorven. Ik heb zijn zaken overgenomen."

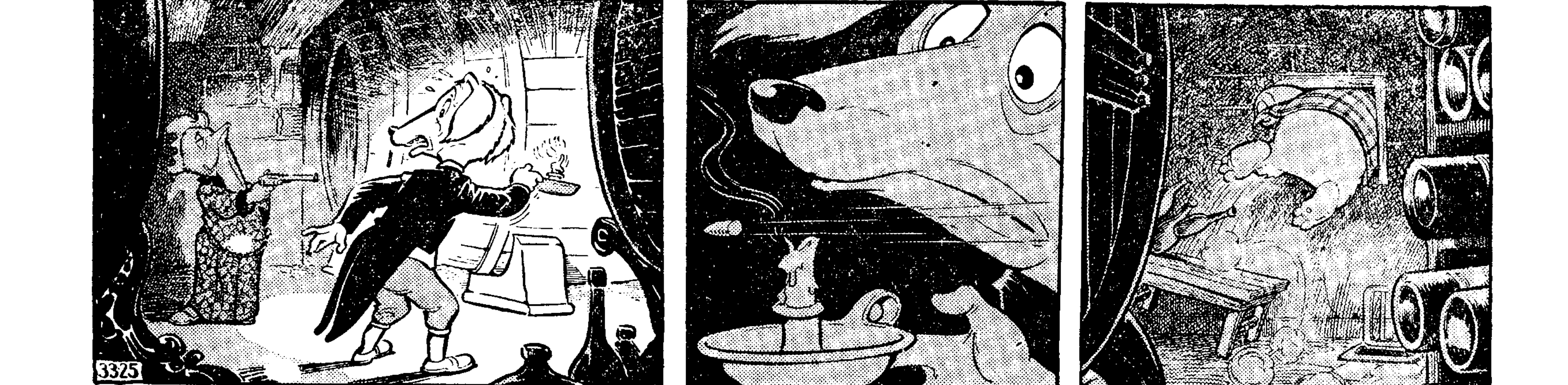
Inderdaad, dit kon een broer van hem zijn. De gelijkenis was treffend genoeg. Toch was Carmichael nu dubbel op zijn hoede toen hij de achterkamer binnentrad.

Ook hier lag de koopwaar tot de zoldering opgestapeld. Maar op een koffietafeltje lag een netjes opgevouwen witte ferwah. Carmichael liep er op af en tilde hem op.

Er onder zag hij een stapeltje Europese kleren liggen. De portefeuille met geld en de credietbrief zaten al in de borstzak van het colbert. Een willekeurige Arabier zou de winkel zijn binnengekomen, doch de heer Walter Williams van de firma Cross & Co, agenturen, zou de soukh verlaten en alle reeds te voren gemaakte afspraken die middag nakomen.

(Wordt vervolgd).

Heer Bommel gaat het overdoen



3325 Markies de Cantecler was een koelbloedig iemand. Hoewel zijn eerste schot bijna zijn trouwe bediende had getroffen, laadde hij kalm z'n pistool, om 'n tweede schot te wagen. De trouwe bediende echter kan niet dezelfde gemoedrust opbrengen als zijn meester. Met angstige blikken staarde hij naar het glanzende wapen, dat weer in zijn richting wees. Voorzichtig wilde hij een stapje achteruit doen, doch de bevelende stem van de markies weerhield hem.

„Staan blijven", zei de edelman koel, „en beef niet zo met die kaars. In een situatie als deze moet het hoofd koel en de hand vast zijn".

Met vaste hand hief hij zijn pistool op en richtte op een hoek van de kelder, waar een rijtje zacht rinkelde flessen de schuilplaats van de bevende Heer Bommel verried. Weer daverde een schot...... De echo's van de knal weerklonk in een diepe duisternis, want de kogel had onderweg Johan's kaars getroffen. Benauwde zuchten, die in het donker opklonken, bewezen dat de trouwe bediende zijn zenuwen nog slechts met moeite de baas kon. Heer Bommels zenuwen waren niet langer tegen de toestand opgewassen. Vlak naast hem had de kogel een champagnefles uit elkaar doen barsten en dit maakte hem uitzinnig van angst. Met een doffe wanhoopkreet stortte hij zich dwars door het glas van het kelderraampje en trachtte zich spartelend en kronkelend naar buiten te wringen. Dit lukte slechts gedeeltelijk en halverwege bleef hij steken, als een kurk in een fles......

Radio-aktieve neerslag kan geen kanker of leukemie bij de mensen veroorzaken

Washington. — De radioaktieve neerslag, die op het ogenblik in de aardse atmosfeer aanwezig is, kan geen enkel geval van kanker of leukemie bij mensen veroorzaken. Dit is het oordeel van mejuffrouw Miriam P. Finkel, die zich bezig houdt met werkzaamheden op het gebied der atoomenergie in het Amerikaanse Nationale laboratorium te Argonne.

Een rapport van mej. Finkel over deze kwestie werd gisteren in „Science magazine" gepubliceerd. Volgens dit rapport werden tijdens experimenten verschillende hoeveelheden strotium-90 in muizen geinjecteerd. Blijkens de door mej. Finkel verkregen resultaten deed zich geen enkele verandering bij de muizen voor, die aan deze injecties waren onderworpen.

Hoewel, volgens mej. Finkel, de uitwerking van strotium-90 vermoedelijk 7 tot 14 keer gevaarlijker is bij mensen dan bij muizen vanwege hun lichaamsgestalte, is de beperkte dosis bij de mens dermate groter dan die, welke op het ogenblik door radio-aktieve neerslag wordt veroorzaakt, dat het „zeer onwaarschijnlijk is, dat deze de oorzaak kan zijn van een kankergezwel of van een geval van leukemie".

Klassieke muziek op de plaat

„LIEDERENAVOND" van Rita Streich op de plaat

Een zangeres van de jonge generatie ontmoeten we op DGG LJEM 19 103: Rita Streich met begeleiding van de uitmuntende Erich Werba in een „liederenavond", zoals de plaat als algemene titel heeft meegekregen. Het programma is veelzijdig genoeg: van Schubert „Die Forelle", „Auf dem Wasser zu singen", „Heidenröslein" en „Seligkeit". Dan een ongebruikelijke groep van Hugo Wolf: het zijn twee liederen op teksten van Reinick en dus niet zeer bekend, („Wohin met der Freud?" en „Nachtgruss"), verder „Die Kleine" op tekst van Eichendorff maar niet opgenomen in de serie Eichendorff-liederen, ofschoon het lied wel degelijk daarmee ontstaan is. Tenslotte „Wiegenlied", dat geen authentiek lied van Wolf is maar een door Humperdinck op een ondergeschoven tekst van Adelheid Wette voor zang omgeschreven vroeg Albumblad voor piano van Wolf. Dit mag dan ook niet meer heten dan een lievigheidje, maar de drie andere voldoen aan hoge verlangens. Het Eichendorff-lied staat geheel op de hoogte van de andere uit die scheppingsperiode 1887—'88, waarin de serie ontstond. De beide Reinick-liederen zijn van 1882 en 1883 en geven bij onmiskenbaar veel eigens nog de typische koppeling te zien aan de traditie, zoals die door Schumann (nu en dan ook Brahms) is gevormd. Ook van Richard Strauss zijn er drie interessante en niet al te vaak gehoorde liederen („Der Stern" en „Einerlei", beide op teksten van Arnim alsmede „Schlechtes Wetter" op tekst van Heine), van Otto Nicolai zijn er Variaties over het wiegelied „Schaf Herzensöhnchen" van Weber en er zijn — wat voor een Duitse zangeres heel opmerkelijk mag heten — drie „Chansons de Ronsard" van Darius Milhaud; echte coloratuurliederen, waarvan een zangeres als Rita Streich de technische moeilijkheden spelenderwijs overwint. De coloratuur is in deze liederen bijzonder geestrijk en zinvol toegepast in overeenstemming met de kunstige retoriek van Ronsards stijl. Een kleine serie Europese volkswijzen, waarvan sommige overigens ietwat apocrief schijnen, besluit de liederenavond, die op een voorbeeldig programma is opgebouwd. Rita Streich bewijst er opnieuw mee, dat zij een der mooiste lichte sopranen van het ogenblik is en een artiste, die de ongelooflijk moeilijke kunst van het liederen zingen meesterlijk beheerst.

Een merkwaardige orkestopname is Decca LXT 5279, waarvoor destijds Eduard van Beinum en het London Philharmonic Orchestra de suite uit Elgars „The wand of Youth" gespeeld hebben. Het stuk is het werk van een veertienjarige, een onvoltooide toneelallegorie, die een reeks benijdenswaardig talentrijke en amusante karakterstukjes heeft opgeleverd. Kleine, maar vriendelijk-gelukkige muziek.

Tenslotte vermeld ik de prachtige door Philips in album uitgegeven opname van Zino Francescatti in het Vioolconcert van Brahms (met Ormandy en het Philadephia Orchestra) en het Vioolconcert no. 1 in g van Bruch met Mitropoulos en de Philharm-Symphony van New-York, twee standaardstukken, waarin de grootmeester van de viool, die Francescatti in zijn allerbeste hoedanigheden is, zich voluit kan ontplooien, omdat hij hier de romantische zangerigheid vindt, die hij bovenal behoeft. Deze plaat zal voor lange tijd de toetssteen van vertolking dezer beide werken blijven.

MOBACH.



Door een Amerikaanse uitvinding is de blinde weer een flink stuk uit zijn isolement verlost. In San Francisco heeft men nl. een plastic-krant in braille vervaardigd, die door zijn eenvoudige methode in een zeer grote oplage kan worden uitgegeven zonder bijzonder hoge kosten. Foto: met zijn zeer gevoelige vingertoppen is de blinde nu in staat zijn dagelijkse krant te lezen.

De Franse gebieden die tegen de grondwet stemmen worden onmiddellijk onafhankelijk

Parijs. — Uit de omgeving van generaal De Gaulle wordt vernomen dat de premier opdracht heeft gegeven onverwijld maatregelen te treffen, die verzekeren dat elk Frans gebied in Afrika, dat 28 dezer tegen de nieuwe Franse grondwet stemt, direct onafhankelijk wordt.

Er zijn met name maatregelen voorbereid, die voorzien in het doen vertrekken van alle Franse ambtenaren uit Frans-Guinea, dat, na een verklaring van zijn vice-premier Sekoe Toere, die zich voor onmiddellijk ingaande onafhankelijkheid uitsprak, naar verwachting zal tegen stemmen.

Aan in Frans-Guinea werkende ambtenaren, die thans met verlof in Frankrijk vertoeven, is de raad gegeven niet naar hun posten terug te keren, indien Frans-Guinea zich tegen de nieuwe grondwet zou uitspreken.

Van dezelfde zijde wordt nog vernomen dat aan Europese en Amerikaanse maatschappijen, die projecten in Frans-Guinea uitvoeren de daad is gegeven geen nieuw kapitaal in hun bedrijven aldaar te steken.

In het afgelopen jaar is, met medewerking van Amerikaanse, Canadese, Britse, Zwitserse en Italiaanse maatschappijen, een reusachtige project onder de naam „Fria" opgezet, dat beoogde van Frans-Guinea een der grootste aluminiumleveranciers van de wereld te maken.

Van Franse officiele zijde is nu verklaard, dat, indien Frans-Guinea zich thans, door tegen de nieuwe grondwet te stemmen, voor onmiddellijk ingaande onafhankelijkheid uitspreekt, **de waarborgen der Franse regering aan buitenlandse bedrijven in dat gebied niet langer gestand kunnen worden gedaan.**

Beiroet. — Het spoorwegverkeer tussen Libanon en Syrie, dat was gestaakt gedurende de onlusten in Libanon, is hervat.

Latijns-Amerikaanse diplomatieke vertegenwoordigingen in Djakarta

Djakarta. — Het Indonesische ministerie van buitenlandse zaken heeft medegedeeld, dat Latijns-Amerikaanse landen diplomatieke vertegenwoordigers in Djakarta aangesteld.

Tot ambassadeur van Brazilie is benoemd dr. Rubens Ferreira de Mello, tot ambassadeur van Argentinie dr. Ricardo Mosquera Eastman, en tot consul-generaal van Panama Jose Yanes Duran.

Professor Sunardjo, oud-minister van handel in het kabinet-Djuanda, is benoemd tot Indonesische ambassadeur in Brazilie.

De woordvoerder der regering verklaarde, dat Indonesie nauwere betrekkingen met de Latijns-Amerikaanse landen wenst te onderhouden en streeft naar het tot stand brengen van handelsbetrekkingen met Zuid-Amerika. Hij herinnerde er aan, dat vier jaar geleden een Indonesische missie een bezoek heeft gebracht aan een aantal Latijns-Amerikaanse landen om zich van de mogelijkheden op de hoogte te stellen. De uitwisseling van diplomaten kan thans als een uitvloeisel van dat bezoek worden beschouwd, aldus de woordvoerder.

Het vestigen van diplomatieke betrekkingen met andere Latijns-Amerikaanse landen wordt op het ogenblik nog overwogen, zo deelde de woordvoerder tenslotte nog mede.

Marseille. — Voor het hoofdkwartier van de communistische partij in Marseille is dezer dagen een bom ontploft. Vele ruiten in de omgeving sneuvelden. Niemand werd echter gewond.

Dr. Harting volgt ds. Evans op als voorzitter van Stichting Geestelijke Volksgezondheid

Oranjestad. — Op de laatstgehouden vergadering van de Stichting voor Geestelijke Volksgezondheid werd dr P. C. Harting aangewezen als voorzitter, en daarmede als opvolger van ds Evans. Dr Harting beschikt op dit gebied over enige ervaring, daar hij zich in Nederland reeds voor het werk op het gebied van de volksgezondheid interesseerde. Overigens zal ds Evans het bestuur niet verlaten en zal men dus van zijn werkkracht, ervaring en initiatieven blijven profiteren. De overigen bestuursleden aanvaarden een herbenoeming, met uitzondering van de heer De Hoop, die binnenkort voorgoed het eiland verlaat.

Uit de bestuursmededelingen bleek dat de afgelopen maanden de werkzaamheden, al werd er dan niet vergaderd en trad men niet officieel naar buiten, wel werd er gewerkt. Zo zette de commissie ter bestudering haar werkzaamheden voort. Tot een eindkonklusie kwam men nog niet.

Verder werd onderzocht in hoeverre het mogelijk is een zwembad te stichten voor het geven van zwemonderricht. Er blijken zeer vele grote moeilijkheden te bestaan op dit gebied, maar ook hier zal de commissie diligent blijven en proberen de moeilijkheden stuk voor stuk te overwinnen.

De uitgave is in voorbereiding van een boekje over kinderverzorging. Dit boekje zal in de landstaal worden gesteld. De tekst is nagenoeg gereed en zal aan de eerstvolgende vergadering worden voorgelegd.

Het probleem van de vrije tijdsbesteding door de jeugd werd onder de loupe genomen, waarbij men in overleg trad met het bestuur van de Koningin Julianastichting.

Julianastichting wil coordinerend orgaan zijn

Waar de kwestie van de jeugdzorg het voornaamste onderwerp van gesprek zou zijn op deze vergadering, begon de heer. Jan H. Beaujon, voorzitter van de Julianastichting, met een korte schets te geven van het ontstaan van de stichting. De stichting wil uitgroeien tot een coördinerend orgaan voor het jeugdwerk, zoals de A.S.U. dat is op sportgebied. Tot dusver hield de stichting zich vooral bezig met het aktief bevorderen van het oprichten van jeugdcentra in alle distrikten. Het eerste resultaat is het voltooien van het jeugdcentrum te Tanki Leendert. Dit eerste experiment is tot dusver geen groot sukses geworden. Had men gehoopt, dat er volledige zelfwerkzaamheid zou zijn en de jeugd, met als toezichthoudend orgaan een oudercommissie, zelf het werk in stand zou houden, thans blijkt overduidelijk, dat men, om er een sukses van te maken, moet beschikken over ervaren jeugdleiders. De Julianastichting heeft nu een toezegging van steun gekregen op dit gebied van drs Boekhoudt en de sociale werkers, mevr. Lucy (Muñeca) Yarzagaray—Berkley en de heer Clyde Laclé.

De keuze van jeugdleiders

Ralph Papa, YMCA-jeugdleider, hield vervolgens een inleiding over de wijze, waarop zijn organisatie leiders kiest en opleidt. De heer Papa zeide van mening te zijn, dat indien jeugdleiders met zorg worden gekozen en getraind, men ze niet gemakkelijk meer kwijt raakt.

Wijdvertakte organisatie van de frères

De volgende spreker was frère André, die een overzicht gaf van het jeugdwerk, dat in de loop der jaren door de frères werd opgebouwd en dat thans een brede sektor van de Arubaanse jeugd bestrijkt. Onder het overkoepelend orgaan van de La Salle-stichting vindt men talrijke verenigingen en klubs, die elk op hun wijze een deel van de jeugd aantrekken. Zo is daar de St Michaeëls-fanfare te San Nicolas, die al sinds 1920 bestaat en bloeit. De St Josephsbond (Estrella) van Santa Cruz met meer dan 200 leden en een bezoek van gemiddeld veertig leden per avond. De Grupo Artistico Arubano van Santa Cruz, de geweldige Don Bosco Club te San Nicolas, met meer dan 500 leden en een gemiddeld dagelijks bezoek van 160, de St Johns Boys, het bekende Troepialenkoor, de banda van frère Pedro en de jeugdafdelingen te Noord, Savaneta en Brazil.

De waarde van dit jeugdwerk is onschatbaar groot. Niet alleen voor de jeugd, maar ook voor de gemeenschap in breder verband, zoals mag blijken uit de uitspraak van een politieman te San Nicolas, die verklaarde, dat de jeugdkriminaliteit zichtbaar daalde sinds de Don Boscoklub haar poorten opende.

Zelfs het best georganiseerde jeugdwerk heeft zijn ups en downs. De opleiding van geschikte jeugdleiders blijft een onderwerp van voortdurende zorg. Hoeveel ervaring men ook heeft — en dat geldt wel in het bijzonder voor de frères — adviezen en een uitswisseling van ervaring met anderen blijft wenselijk. Nauwe samenwerking tussen de jeugdgroepen en leiders blijft wenselijk. Vandaar dat frère Pedro zeide coördinerend werk van de Stichting voor geestelijke volksgezondheid en de Koninging Julianastichting altijd toe te juichen.

Uitwisseling van ideeën

Na de interessante causerieën was er gelegenheid tot gedachtenwisseling, waarbij de wenselijkheid werd besproken de jeugdleiders van tijd tot tijd samen te brengen en hen in de gelegenheid te stellen ideeën en ervaringen uit te wisselen. De Koningin Julianastichting zou een dergelijke bijeenkomst willen organiseren.

Een andere spreker zeide voor coördinatie te zijn, maar daarbij vooral niet te ijveren voor een soort gelijkschakeling van alle groepen. De jeugdbeweging moet gedifferentieerd blijven en elke groep moet vooral zijn eigen karakter behouden.

Gevraagd werd om speciale belangstelling voor ontspanning voor invalide en zieke kinderen.

Opgemerkt werd verder, dat er dringend behoefte staat aan een volledig en wetenschappelijk opgesteld overzicht van de op Aruba werkende jeugdgroepen en leiders. Het opstellen van een dergelijke studie zou een van de taken van de Stichting voor geestelijke volksgezondheid zijn.

Toekomstplannen

Alvorens de vergadering en de diskussies te sluiten, gaf voorzitter dr Harting nog een overzicht van de plannen der stichting. 1) Er zal een opinie-onderzoek worden ingesteld in de buitendistrikten om te zien in welke richting het werk van de stichting zich daar het best kan bewegen. 2) Men overweegt het instellen van een bureau voor adviezen terzake huiselijke problemen. 3) Men overweegt het voorbereiden van een radio- en perskampagne ter uitdaging van de idealen van de G.V. 4) Door middel van de filmtruck zal men proberen enkele films te vertonen ter bevordering van de G.V. 5) Een advies zal worden uitgebracht aan de overheid terzake het instellen van een bureau voor studie-voorlichting, waarbij men tevens zal proberen meer jongelui te interesseren voor een opleiding tot sociaal werkerr en sportinstrukteur. Tenslotte wil de stichting bestuderen hoe men hulp kan verlenen aan werkende, ongehuwde moeders en kan helpen meer aktieve steun te organiseren voor instellingen als Imeldahof en Casa Cuna.

Kontaktvergadering met PORFIRIO CROES

Oranjestad. — Op tal van plaatsen, te Socotoro, Sint Nicolaas en Noord werden deze week door gedeputeerde Croes kontaktvergaderingen belegd. Een bepaald besluit werd nog niet genomen. Wel waren de vergaderden het met de heer Croes eens, dat hij zo spoedig mogelijk zijn werk als gedeputeerde moet hervatten. Een vaste datum werd echter nog niet gesteld.

Van de zijde van het PPA bestuur werd nog geen reaktie ontvangen. Mogelijk dat de heer Croes volgende week antwoord krijgt op zijn verzoeken, wanneer de heer Yrausquin op Aruba terugkeert.

Geslaagd voor wiskunde L.O.

Oranjestad. — Gisteren gingen er drie candidaten op voor het examen Wiskunde LO. Voor het examen slaagden de heren M. H. W. Grijns en G. C. Dupuys. Vandaag doen opnieuw enkele candidaten examen.

Onze gelukwensen voor de geslaagden.

Arbeidsmoeilijkheden bij hotelbouw

Oranjestad. — Een groep van ongeveer 30 Jamaicaanse arbeiders, werkzaam bij de Taylor Construction Co., welke doende is het grote hotel te bouwen, heeft zich tot Sociale zaken gewend in verband met een konflikt.

De arbeiders kregen enkele maanden geleden een werkvergunning voor de duur van de hotelbouw. Hen zouden verkeerde voorspiegelingen zijn gemaakt. Zo zou hen, aldus vertelde een hunner ons, gezegd zijn dat op Aruba een arbeidsdag van 10 uur bestaat. Nu blijkt echter dat de arbeidsduur 8 uur is en eisen deze mensen twee uur overtijd betaling.

Het geschil liep zo hoog, dat de arbeiders gisteren door Taylor werden ontslagen.

Dit zou, waar zij immers een zeer omschreven toelatingsvergunning hebben, betekenen dat zij moeten terugkeren naar eigen land.

Het spreekt vanzelf dat ook voor deze mensen, de normale wettelijke bepalingen ten aanzien van de arbeidstijd gelden.

Sociale zaken zal, zo vernemen wij, proberen te bemiddelen.

Intussen wordt ons eerder bericht over het te laat klaar komen van het hotel steeds duidelijker bevestigd. In bouwerskringen gelooft men niet meer dan het hotel eind december gereed komt, zoals aanvankelijk was bepaald. Het zal, zo schat men, maart of april worden. Op een te laat afleveren staat een boete van f 1000 per dag, tenzij overmacht kan worden aangetoond.

Bestal politie-agent en liep in de val...

Oranjestad. — Een 35-jarige Sabaan ging bij de duivel te biecht. Hij was zo dom een pistool te stelen van een politieman, zijn zwager H. Nu hoorde de dader gisteren het navolgende vonnis tegen zich uitspreken: Een maand gevangenisstraf voor het stelen van het pistool en een week hechtenis, wegens het in zijn bezit hebben van een vuurwapen, zonder daartoe de voorgeschreven vergunning te bezitten.

Bij dit vonnis werd rekening gehouden met de minder fraaie strafkaart van verdachte.

Uit Politierapporten

Oranjestad. — De politie verleende eerste hulp aan een man die in de Schelpstraat werd aangetroffen met een bloedende hoofdwonde. De recherche stelt een onderzoek in.

G. A. Garcia van de Nobelstraat verloor een aantal stukjes van lot 8811. Filomena Wolff van Palmbeach vond een bos sleutels en deponeerde deze bij de politie van Noord.

Op de weg van Santa Cruz naar Oranjestad vond een aanrijding plaats tussen een auto en een wielrijder. De fietser werd van de weg gedrukt en liep enkele schaafwonden op. In het hospitaal werd hem eerste hulp verleend.

Doordat een der bestuurders geen voorrang verleende, botsten op de weg naar Seroe Pretoe, de wagens 2823 en 1355. De schade bleef beperkt tot ongeveer f 300.

Burgerlijke Stand

Oranjestad. — Op 6 september werd Clifton Vicente geboren, zoon van mej. J. I. Arrindell, Rooi Hundo 62a. Op 17 september werden geboren Lamberto, zoon van de heer en mevrouw J. Werleman-Geerman, Macuarima 116, en Gladys Marilisa, dochter van de heer en mevrouw G. Mata-Raay, Zoutmanstraat 29. Op 19 september Guillermito, zoon van de heer en mevrouw F. Donato-Vrolijk, Siribana, 22a.

Sektarische radiozender binnenkort te beluisteren

Oranjestad. — Binnenkort komt de 5 kw. zender van het derde Arubaanse radiostation in de lucht. Het is het station van de sekte „Iglesia Evangelica". Men beschikt over een eigen zender, die met die van de Curom tot de sterkste zal behoren van de Antillen.

De andere twee Arubaanse stations werken beide met zenders van 1 kw. De uitzendingen zullen plaats vinden op een golflengte van 955 kc.

De zender is van Amerikaans fabrikaat en komt bij Pos Chiquito te staan.

Enkele onderdelen liepen tijdens het transport schade op en worden thans bij de Lago bijgewerkt.

In tegenstelling met geruchten als zou de omroep, die een vergunning kreeg, dank zij politieke invloed van enkele leden van de sekte, nu ook een commerciële basis krijgen, werd ons medegedeeld, dat er zeer beslist geen advertentie zullen worden omgeroepen en dat het station uit vrijwillige bijdragen (eventueel ook van buiten het eiland) zal worden gefinancierd.

—:—

Montreal. — Canada heeft met Zwitserland een overeenkomst gestolen die voorziet in levering van elf ton uraniumbrandstof aan Zwitserland. Het uranium zal in de komende zes maanden worden verscheept.

Het verkeerde Verkeer

Willemstad. — Een bestuurder van een personenauto op de Churchillweg ter hoogte van de verkeerslichten zag te laat dat de fille stopte en reed pardoes op de voor hem rijdende auto in waardoor deze weer een eind naar voren ging en op zijn beurt de voor hem rijdende auto aanreed. Het gevolg van deze kettingaanrijding is dat er een schade veroorzaakt werd van f 1000.—.

Om 12.15 uur werd een meisje aangereden op het Hendrikplein, daar zij plotseling en hardlopend de rijweg overstak. Zij liep een schaafwond op aan de linkerenkel.

Om 18.30 ontstond er een aanrijding op de Van Eyck van Voorthuyzenweg ter hoogte van het versmalde gedeelte van de weg. Oorzaak: de bestuurder van een der personen verkeerde onder invloed van alkohol houdende drank, en nam niet de nodige voorzichtigheid in acht, die daar vereist is. De totale schade gisteren bedroeg f 1820.—.

GROETENPROGRAMMA

Oranjestad. — Morgen, zondagavond om kwart voor zeven zendt Radio Kelkboom weer een groetenprogramma uit, dat door Radio Nederland werd opgenomen. Men kan luisteren naar de stemmen van Mevrouw Monsanto, Mevrouw Aksel en haar zoon Gerald, Marion Peters en Rita Samaroo. Allen spreken vanuit Amsterdam. Het programma wordt woensdagavond om kwart voor zeven herhaald.

De heer S. NIJDAM met pensioen

Den Haag. — In verband met het bereiken van de pensioen-gerechtigde leeftijd heeft de heer S. Nijdam, plaatsvervangend hoofd van de directie Suriname en Ned. Antillen van het ministerie van zaken overzee, hedenmorgen afscheid genomen van het departement. De heer Nijdam die verscheidene rangen heeft doorlopen in de bestuursdienst in het voormalige Ned. Indië, werd na zijn repatriëring verbonden aan het ministerie van zaken overzee. De heer Nijdam, die officier is in de orde van Oranje-Nassau, nam in diens werkkamer afscheid van minister Helders en vervolgens in een intieme bijeenkomst van het hoofd der directie Suriname en de Ned. Antillen en zijn naaste medewerkers op het departement. Als opvolger van de heer Nijdam zal optreden de heer K. H. de Boer, administrateur bij de directie Suriname en Ned. Antillen.

De beschieting van QUEMOY

Taipeh. — Het communistische kustgeschut heeft, blijkens een mededeling van het Nationalistisch-Chinese ministerie van landsverdediging, tussen vrijdag middernacht en hedenochtend zeven uur plaatselijke tijd, 1.400 granaten op Quemoy afgevuurd.

Nationalistische vliegtuigen hebben vrijdag onder een hevig vuur, der communistische luchtdoelartillerie, klein-Quemoy vanuit de lucht bevoorraad, zonder verliezen te lijden.

Woordvoerders der Nationalisch-Chinese regering weigerden berichten te bevestigen, volgens welke de Chinese communisten thans bezig zijn met de aanleg van emplacementen voor nog zwaarder kustgeschut.

Admiraal Harry Felt, opperbevelhebber der Amerikaanse strijdkrachten in de grote Oceaan, is zaterdag, voor een bezoek van vijf dagen, in de Formosaanse hoofdstad Taipeh aangekomen.

SHERMAN ADAMS weer aan het werk

Newport. — De perschef van het Witte Huis, James Hagerty, heeft meegedeeld dat de naaste medewerker van president Eisenhower, Sherman Adams, na een vakantie van tien dagen weer aan het werk is gegaan op het Witte Huis te Washington. De vraag of Adams zijn ontslag had ingediend, beantwoordde Hagerty ontkennend.

Zoals bekend, is er naar het gedrag van Adams een parlementair onderzoek ingesteld. Hij zou gunsten hebben aanvaard van de Bostonse industrieel Bernard Goldfine.

Van de Nederlandse voetbalvelden

Zal Spcl. Enschede ongeslagen positie handhaven?

PSV-linksbuiten Fransen de held van de Philipsjeugd

Het is wel typisch te noemen, dat de meeste Ere-Divisie-klubs, die buitenlandse voetbal-cracks in de gelederen tellen, hiervan heus niet zo'n geweldig plezier hebben. Integendeel, neem nu als voorbeeld P.S.V. Hierin draven dapper mede de Engelse grootmeester Trevor Ford, de Zweed Ekner en de oud-speler van Rot-Weiss Röhrig, spelers met grote ervaring en die al heel wat lauweren geoogst hebben.

Maar het zijn tot nu toe niet deze cracks, die P.S.V. met zeven winstpunten uit vier wedstrijden op de tweede plaats hebben gebracht, neen, de laatste weken is linksbuiten Fransen — met zijn 39 jaar de oudste voetballer in de Ere-Divisie — de grote uitblinker in de P.S.V.-aanval en het was dan ook geen wonder te noemen, dat Fransen met een donderend gejuich vanaf de jongenstribune werd begroet, toen hij afgelopen zondag voor de wedstrijd tegen Willem II het veld op kwam.

Nu, de held van de Philips-jeugd heeft niet teleurgesteld: hij skoorde het tweede PSV-doelpunt met een daverend schot en hij had nog pech met diverse ware kanonskogels: neen, het was geen prettige middag voor keeper Feyt uit Tilburg.

Bij sommige wedstrijden was de belangstelling matig te noemen, waaraan het late prachtige zomerweer misschien wel wat schuld heeft. Bij NOAD — DOS waren slechts 4000 toeschouwers, hetgeen eveneens het geval was bij Rapid J.C. — Blauw Wit, maar de kroon spande toch de belangstelling bij Fortuna '54 — VVV '03, waar amper een 3000 toeschouwers aanwezig waren. Totaal woonden 102.000 oetbalenthousiasten de negen Ere-Divisie-wedstrijden bij. Het ADO-terrein, dat wederom totaal uitverkocht was, was het strijdtoneel van de big-match ADO — Feijenoord. Een bijzonder fraai spelend Feijenoord ging al direkt suksesvol van start, want direkt al na het begin wist Meyers de skore voor de Rotterdammers te openen. Toen begin Feijenoord de fout om veel te zelfverzekerd verder te gaan en dat was een grote vergissing, want de Hagenaars speelden bijzonder enthousiast en met groot doorzettingsvermogen: men had wat goed te maken voor eigen publiek. Vreken wist nog voor de pauze gelijk te maken en na de rust was het Den Engelse, die onder groot enthousiasme de overwinning tot een feit wist te maken (2—1). De Haagse ploeg speelde heel wat beter dan een week geleden aan de Bossche Poort te Maastricht, waar MVV toen een daverende zege behaalde.

In de Elinkwijk-ploeg speelden de Surinaamse spelers een dominerende rol in de wedstrijd tegen Ajax. Hoewel Ajax zeker een spel vertoonde, dat technisch bezien een klasse hoger stond, had de Elinkwijk-aanval onder aanvoering van Kruin, toch zoveel kracht, dat de rust een 2—1 voorsprong voor de thuisklub te zien gaf. Na de pauze skoorde Den Edel de gelijkmaker, maar verder kwamen de hoofdstedelingen niet, voornamelijk door het prachtige spel van Mijnals.

Sparta had al heel weinig moeite met Scheveningen Holland Sport, dat danig verzwakt was door enkele invallers, o.a. voor de nog steeds niet opgestelde keeper Landman staat momenteel Anraad in het SHS-doel, hetgeen een beduidende verzwakking vor. de Haagse defensie betekent. En dan wordt het gemis van de grote motor in de voorhoede Jan van Geen (enkel gebroken) wel heel erg gevoeld. En nu de wedstrijden voor morgen:

Gaat NOAD de grootse prestatie van afgelopen zondag herhalen??? DOS was niet opgewassen tegen een bijzonder sterk defensief spelend NOAD en verloor met 0—2.

Wij geloven niet in een volledige herhaling van dit wapenfeit, maar de PSV-ploeg mag met een gelijkspel zeker tevreden zijn.

DOS gaat zich zeker herstellen, nu voor eigen publiek in het Utrechts Stadion tegen Rapid J.C. moet worden gespeeld. Dit zou best eens een mooie, technisch hoogstaande partij voetbal kunnen gaan worden. Wij houden het op een kleine zege voor de thuisklub. Blauw Wit, dat afgelopen zondag met dubbele stopper opereerde en dus defensief zeer sterk was, kan zo spelend als tegen Rapid J.C. winnen van NAC, al zal de zege klein zijn. Maar de winst is dan binnen en dat is de hoofdzaak . . .

Sportclub Enschedé — ADO wordt de verrassing van deze zondag!! Ondanks het feit, dat technisch de leiders veel meer in hun mars hebben dan de Haagse ploeg, toch geloven wij, dat deze wedstrijd, het eerste winstverlies voor de Enschedeërs gaat brengen. Wij achten de ADOers wel in staat tot een gelijkspel en dat zou dus een mooie prestatie betekenen.

Feijenoord — DWS (A), evenals VVV '03 — Elinkwijk worden overwinningen voor de thuisklubs, waarbij Feijenoord het zwaarder te verantwoorden krijgt dan VVV 03. Nu wij het over VVV '03 hebben, nog even een berichtje over Faas Wilkes. **Dank zij het bemiddelen van de minister, onder wiens leiding ook de sportorganisaties ressorteren, heeft Faas Wilkes — bij wijze van uitzondering — toch nog toestemming gekregen om voor de Spaanse tweede divisieklub Levante te voetballen.**

Scheveningen/Holland Sport krijgt een zeer zware zondagmiddag te verwerken. Op eigen terrein ontvangt de Benjamin van de Ere-Divisie het sterke Fortuna '54 op bezoek, wij kunnen dat niet anders dan zeer somber inzien voor de thuisklub. Laten wij maar voor hen hopen, dat de nederlaag geen al te grote omvang zal aannemen.

Tot slot gaat Willem II naar Amsterdam, waar de Tricoloren de strijd moeten aanbinden met Ajax. Dat dit een Ajax-zege gaat worden, daar zijn wij niet zo heel zeker van, ingendeel, de uislag zou hier ook eens een verrassing kunnen gaan brengen. Of de Ajax-aanval moet net zo ten strijde trekken als dit tegen Fortuna '54 het geval was, ja, dan zal doelman Feyt van Willem II weer een niet al te prettige en rustige middag tegemoet gaan.

Het programma luidt voor morgen:

Ere-Divisie: NOAD — PSV, DOS — Rapid J.C., Blauw Wit — NAC, Sportclub Enschedé — ADO, Feijenoord — DWS (A), MVV — Sparta, SHS — Fortuna '54, VVV '03 — Elinkwijk, Ajax — Willem II.

Eerste Divisie: ZFC — Fortuna (Vl.), BVV — Leeuwarden, Eindhoven — Volendam, AGOVV — Helmond, VSV — DFC, Alkmaar — Wageningen, SVV — De Graafschap, Limburgia — Haarlem.

Eerste Divisie B: RCH — Rigtersbleck, **Sittardia** — **HVC**, Vitesse — Hermes DVS, GVAV — Heracles, Helmondia '55 — Excelsior, RBC — De Volewijckers, Roda Sport — KFC.

Wereldtoernooi gewichtheffen

MARCEL BETRIAN eindigt op elfde plaats in middengewichtklasse

Stockholm. — De wereldtitel in het middengewicht werd veroverd door de Amerikaan Tom Kono met 430 kg hetgeen een evenaring betekende van het wereldrecord drie olympische oefeningen. De resultaten in de onderdelen waren 135 drukken, 130 trekken, 165 stoten. Tweede werd de Rus Bogdanovski met 422,5 kg 130, 127.5 en 165).

De Fransman Paterni werd derde met 395 kg. Kono kwam in een extra beurt bij h et trekken tot 133.5 kg hetgeen een nieuw wereldrecord betekent. Het oude record stond met 133 kg op naam van de Rus Doganov.

Marcel Betrian (Curaçao) eindigde op de 11e plaats met 347.5 kg, zijn prestaties in de onderdelen waren 110 kg drukken, 105 kg trekken,1 32.5 kg stoten.

Morgen nemen de wedstrijden in de zwaargewichtklasse een aanvang. Beto Adriana zal dan Curaçaos eer verdedigen.

In eik geval zijn de verwachtingen op Curaçao hoog gespannen en hopen wij, dat Beto wederom de naam van Curaçao op eervolle wijze zal weten hoog te houden.

Jaarlijkse TODAY-viswedstrijden uitgegroeid tot internationaal EVENEMENT

Belangrijke financiele steun van eilandgebieden

Willemstad. — Zoals reeds bekend is een comité onder voorzitterschap van de heer C. C. Steensma en onderzoorzitterschap van de heer L. F. Jansen bezig met de organisatie van een internationaal harpoen- en lijnvistournooi, welk op 24, 25 en 26 october a.s. in de wateren om het eiland Bonaire zal worden gehouden. Het initiatief tot dit tournooi, dat ongetwijfeld een grote attractie zal betekenen voor het toerisme naar deze eilanden, werd genomen door het ochtendblad „TODAY", dat ook in de vier voorafgaande jaren de harpoenviswedstrijden om het kampioenschap van ons eiland heeft georganiseerd.

In het belang van de toerisme naar onze eilanden is dan ook door het comité besloten, om het tournooi op internationale basis, met deelname van ploegen uit de Verenigde Staten, Venezuela, Cuba, Trinidad, Colombia, Aruba, Curaçao, Bonaire en hoogstwaarschijnlijk de Bovenwindse eilanden, te doen plaatsvinden.

Door tussenkomst van de toeristenbureaux in de betreffende landen wordt reeds belangrijke propaganda gemaakt voor dit evenement, terwijl tevens de verdere toeristische mogelijkheden van deze eilanden in de publicaties worden vermeld. Door middel van de hierop gespecialiseerde sporttijdschriften, die uitvoerige, met foto's geïllustreerde artikelen aan dit tournooi hebben gewijd, wordt een geheel nieuwe groep toeristen bereikt en uit reeds ontvangen enthousiaste brieven blijkt wel, dat op een groot aantal bezoekers kan worden gerekend. Bovendien blijft hierdoor een aanhoudend contact met buitenlandse sportvissers, die hopelijk naar de terugkeer naar onze eilanden zullen verlangen.

Het spreekt vanzelf, dat, teneinde dit evenement tot een groot succes te maken, belangrijke bedragen beschikbaar zouden moeten zijn. Het Ochtendblad TODAY, als sponsor van de wedstrijden, stelde spontaan het bedrag van ƒ 2500.— ter beschikking, terwijl eilandgebieden Aruba, Curaçao en Bonaire respectievelijk ƒ 2500,—, ƒ 5000,— en ƒ 2000 in de kosten hebben bijgedragen, gezien het grote toeristisch belang.

De officiële deelname aan de harpoenviswedstrijd is als volgt: Door de Verenigde Staten met twee ploegen van elk drie man, door Venezuela en Cuba met hetzelfde aantal, door Trinidad en Colombia met een ploeg van drie man en door de eilanden Aruba, Curaçao en Bonaire elk met twee ploegen. Aan het toernooi kunnen tevens buiten mededinging naar de officiële prijzen, ook onofficiële ploegen deelnemen, waarvoor dagelijkse prijzen beschikbaar zijn.

De Curaçaose ploegen, welke door middel van stemming, gehouden onder de locale harpoenvissers, werden geselecteerd, zijn als volgt samengesteld:

Ploeg 1: Spencer (capt.), Wilsoe en Martines.

Ploeg 2: Hogerwerf (capt.), Asmus en van Gricken.

Onder leiding van de respectieve aanvoerders wordt thans ernstig geoefend, teneinde onze duikers een goed figuur te doen slaan bij de komende wedstrijd.

Van de heer John Erving Jr., Directeur van de „International Skindivers Association", welke meer dan 50.000 leden telt, verspreid over de hele wereld, is zeer veel medewerking gekregen. Door zijn tussenkomst werden o.a. in de verschillende staten wedstrijden georganiseerd, met het doel, de twee deelnemende Amerikaanse ploegen samen te stellen. Ook door radio en televisie in de Verenigde Staten is enorme publiciteit gegeven aan dit grootse tournooi.

In de bladen, als de Florida Outdoors, the Skindiver, Miami News en Miami Herald zijn reeds artikelen over onze eilanden verschenen.

Aan het harpoenvistournooi is ook gekoppeld de internationale lijnvis (sleep)wedstrijd, waaraan behalve sportvisser van onze eilanden, ook deelnemers uit Venezuela, Cuba en Trinidad worden verwacht. Voor deze wedstrijd worden aparte regels samengesteld en aparte prijzen uitgeloofd. Naast de door het Comité beschikbaar gestelde tropheeën en bekers werden door de Gezaghebber van Curaçao, de Heer M. P. Gorsira gouden, zilveren en bronzen medailles uitgeloofd voor de leden van de eerste, tweede en derde ploeg.

De medailles worden vervaardigd door de firma Koninklijke Begeer in Nederland volgens het ontwerp van het Comité-lid Paul Erkelens.

Door de KLM werden verregaande faciliteiten toegezegd met betrekking tot de transport van de leden van het Organiserend Comité en deelnemers der Nederlandse Antillen, terwijl door de CPIM en de Kon. Marine in de Nederlandse Antillen belangrijke medewerking wordt verleend bij de transport en huisvesting tijdens het tournooi.

De deelnemers van de Colombiaanse ploeg zullen worden vervoerd door de R.A.S. (Rutas Aereas de Colombia) terwijl door de Directeur van deze maatschappij, de heer K. J. Rupplin von Keffikon een tweetal vrije tickets Miami-Curaçao v.v. voor het bezoek van de heer George Stephen van het tijdschrift Florida Outdoors beschikbaar werden gesteld. Een beroep zal worden gedaan op de Curaçaose handel, om als in de voorafgaande jaren ook thans haar medewerking tot het welslagen van het tournooi te verlenen.

Ook zal een verzoek worden gericht aan de Combinatie Plcterij Nederhorst om deel te nemen aan het vervoer van deelnemers en gasten naar Bonaire. Een E.H.B.O.-ploeg en dokter zal het gezelschap naar Bonaire vergezellen.

Wij hopen spoedig met verdere details omtrent het tournooi terug te komen.

In een elders in dit blad verschijnende advertentie zullen de eisen voor deelneming van onze locale lijnvissers en niet-officiële duikploegen worden vermeld.



Moment uit de wedstrijd D.W.S.-A — M.V.V. Op de foto een aanval op het M.V.V.-doel.

Vloog plotseling in brand

Rotterdam. — Op het terrein van het openbaar slachthuis aan de Boezemstraat raakte zonder enige aanwijsbare reden plotseling de kleding in brand van de 67-jarige darmenbewerker P. Schilperoord. Toesnelende collega's wierpen de om hulp roepende man tegen de grond en doofden het vuur door hem heen en weer te rollen. Met vrij ernstige brandwonden is hij daarna in een ziekenhuis opgenomen.

Het door de politie ingestelde onderzoek bracht een merkwaardige oorzaak van de geheimzinnige brand aan het licht. Het bleek, dat de man uit het slachthuis een hoeveelheid chemicaliën, in gebruik bij de bewerking van darmen, had meegenomen. Hij had deze hoeveelheid in zijn broekzak gestoken, doch hij wist niet, dat de betrokken chemicaliën bij een bepaalde vochtigheidsgraad vanzelf ontbranden. Doordat hij (van angst?) Transpireerde werd deze vochtigheidsgraad bereikt met het gevolg, dat de man alleen maar door de snelle hulp van collega's aan de dood door verbranding ontsnapte.

Zweed verbetert wereldrekord op de 1000 meter

Turku. — Tijdens internationale atletiekwedstrijden te Turku heeft de Zweed Dan Waern het wereldrecord op de 1000 meter verbeterd. Hij maakte een tijd van 2 min. 18.1 sec, dat is 0,9 sec beter dan het oude record van de Noor Audun Boysen en de Hongaar Istvahn Roszavolkyi met 2 min. 19.- sec.

Een oplossing!

Coburg. — Het Britse medische congres heeft een groot aantal dokters over verscheidene hotels in Coburg verdeeld.

De politie van Coburg wilde de verschillende hoteregisters aan een onderzoek onderwerpen, maar zag zich voor de onmogelijke taak geplaatst het traditioneelonleesbare schrift van de dokters te ontcijferen.

Een oplossing was echter snel gevonden. De registers werden onverwijld naar de dichtst bijzijnde apotheker gebracht, die namen zonder enige moeite wist voor te lezen

Suksesvolle lancering van Engelse proefraket

Londen. — Van het Engelse proefterrein te Woomera, in Australië, is een Engelse proefraket van het type „Skylark" afgeschoten. De raket bereikte een hoogte van 152 km, zo is officieel meegedeeld.

Dit is de vierde keer, dat een Engelse raket tot grote hoogte wordt afgeschoten in het kader van het internationale geophysische jaar.

OPENBARE VERKOOP

Op Donderdag 2 October 1958 des voormiddags om 10 uur zal ten overstaan van de ondergetekende ten kantore van Notaris Mr A. A. G. Smeets aan de Handelskade nummer 9B ex artikel 1203 alinea 2 van het Burgerlijk Wetboek van de Nederlandse Antillen in het openbaar volgens plaatselijke gebruiken worden verkocht:

het woonhuis, plaatselijk bekend AROWAKENWEG 46 met erf en grond, groot 275 m² nader omschreven in meetbrief d.d. 8 October 1954 nummer 160.

De veilingscondities liggen gedurende acht dagen voor de dag van de verkoop ten kantore van voornoemde Notaris voor een ieder ter inzage.

J. W. VELEMA
Wnd.-Notaris.

BEKENDMAKING

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curaçao, Plaatselijk Hoofd van Politie,

GELET OP:

de desbetreffende bepalingen van de „Hondenverordening 1952";

MAAKT BEKEND:

dat binnenkort zal worden aangevangen met het doden van honden welke zonder van een geldige belastingkenteken te zijn voorzien, worden aangetroffen op de openbare wegen of op voor eenieder toegankelijk particuliere terreinen of op daartoe door de rechthebbende voor de politie toegankelijk gestelde erven:

a. het gedeelte van het Eiland Curaçao gelegen buiten de bebouwde kommen en wel ten oosten en ten noord-oosten, ten westen en ten noordwesten daarvan;

b. de volgende plaatsen in de bebouwde kommen, binnen de daarbij aangegeven grenzen:

1. het gebied omsloten door:
   a. aan de oostzijde de F. D. Rooseveltweg;
   b. aan de zuidzijde door de Schottegatweg West;
   c. aan de westzijde door de Weg naar Westpunt;
   d. aan de noordzijde door de Jan Noorduynweg.
2. het gebied omsloten:
   a. enerzijds door de navolgende wegen: F. D. Rooseveltweg W. Churchillweg – Schottegatweg Noord – Snipweg – Corryweg – weg leidende tussen nieuwbouw Brievengat en Traai Seroe – tot aan de noordgrens van Bijgelegen.
   b. anderzijds door een gedeelte van de begrenzing zoals omschreven in artikel 2 van het Eilandsbesluit, houdende algemene maatregelen van de 29ste juli 1953, ter uitvoering van artikel 4 eerste lid, 5 eerste lid en 8 eerste lid van de Hondenverordening 1952, t.w.:

de westgrens van Salsbach, Esperanza en Cabo Verde, de noordgrens van Cabo Verde, Stenen Koraal en Suffisant tot het zuidwest hockpunt van Maria Maai, de west-noord- en oostgrens van Maria Maai tot aan het noord-west hoekpunt van Onverwacht, de noordgrens van Onverwacht, tot het noord-oost hoekpunt van Lijsje, de oostgrens van Lijsje tot het zuid-oost hoekpunt van Lijsje, het tegenovergelegen noordwest hoekpunt van Bijgelegen, de noordgrens van Bijgelegen tot aan de weg leidende tussen nieuwbouw Brievengat en Traai Seroe.

Willemstad,
De Gezaghebber van Curaçao,
Plaatselijk Hoofd van Politie,
M. P. GORSIRA.